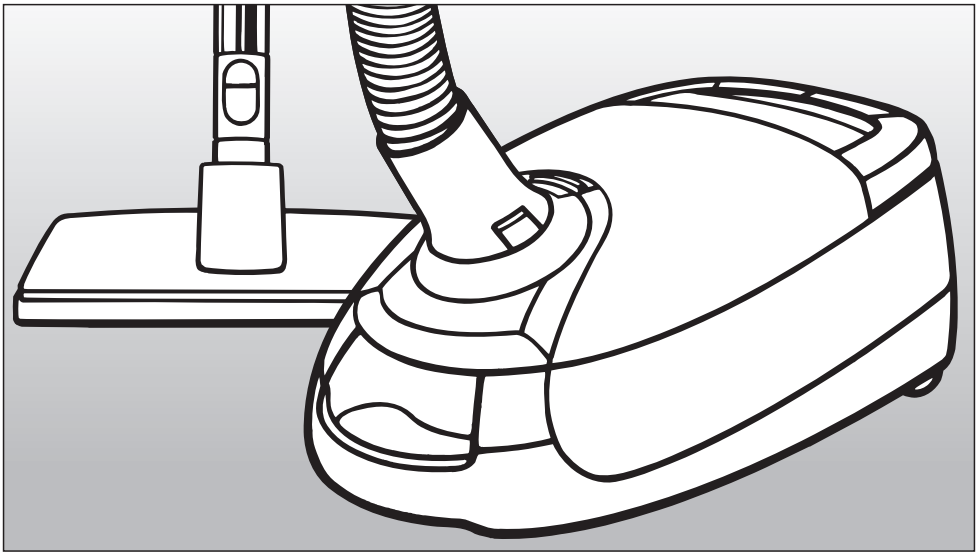
Gebrauchsanweisung
mit Garantiebedingungen und Garantiekarte



Bodenstaubsauger

de - DE

Diese Gebrauchsanweisung beschreibt
die Grundmodelle S 5210 - S 5780 sowie
darauf basierende Sondermodelle mit eigenem
Namen / eigener Verkaufsbezeichnung.

M.-Nr. 07 175 570

Inhalt

Ihr Beitrag zum Umweltschutz 3
Gerätebeschreibung 4
Sicherheitshinweise und Warnungen 6
Vor dem Gebrauch 10
Mitgeliefertes Zubehör 13
Verwendung des mitgelieferten Zubehörs 14
Gebrauch 16
Anschlusskabel 16
Ein- und Ausschalten 17
Saugleistung wählen 18
Nebenluftsteller öffnen 21
Abstellen, Transportieren und Aufbewahren 22
Wartung 24
Wo bekomme ich Staubbeutel und Filter? 24
Welche Staubbeutel und Filter sind richtig? 25
Wann tausche ich den Staubbeutel aus? 26
Wie tausche ich den Staubbeutel aus? 27
Wann tausche ich den Abluftfilter aus? 28
Abluftfilter-Wechselanzeige 28
Wie tausche ich den Abluftfilter Super Air Clean aus? 29
Wie tausche ich die Abluftfilter Active Air Clean und Active HEPA aus? 30
Abluftfilter umrüsten 31
Wann tausche ich den Motorschutzfilter aus? 32
Wie tausche ich den Motorschutzfilter aus? 32
Wann tausche ich die Batterie am Funkhandgriff aus? 33
Wie tausche ich die Batterie am Funkhandgriff aus? 33
Wann tausche ich die Fadenheber aus? 34
Wie tausche ich die Fadenheber aus? 34
Pflege 35
Störungen 36
Kundendienst / Kundendienstbetrieb 37
Nachkaufbares Zubehör 38
Garantiebedingungen / Garantiekarte 46

Entsorgung der Verkaufsverpackung

Die Verpackung schützt den Staubsauger vor Transportschäden. Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recycelbar.

Das Rückführen der Verpackung in den Materialkreislauf spart Rohstoffe und verringert das Abfallaufkommen. Ihr Fachhändler nimmt die Verpackung zurück.

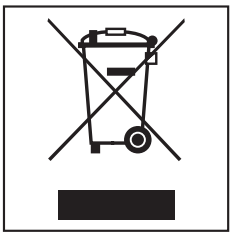
Entsorgung der Staubbeutel und der eingesetzten Filter

Staubbeutel und Filter sind aus umweltverträglichen Materialien hergestellt. Die Filter können Sie über den normalen Hausmüll entsorgen. Dies trifft auch auf den Staubbeutel zu, sofern er keinen im Hausmüll verbotenen Schmutz enthält.

Entsorgung des Altgerätes

Entnehmen Sie vor der Entsorgung des Altgerätes den Staubbeutel und die eingesetzten Filter und geben Sie diese Teile in den Hausmüll.

Elektrische und elektronische Altgeräte enthalten vielfach noch wertvolle Materialien. Sie enthalten aber auch schädliche Stoffe, die für ihre Funktion und Sicherheit notwendig waren. Im Restmüll oder bei falscher Behandlung können diese der menschlichen Gesundheit und der Umwelt schaden. Geben Sie Ihr Altgerät deshalb auf keinen Fall in den Restmüll.



Nutzen Sie stattdessen die von Ihrem Wohnort eingerichtete Sammelstelle zur Rückgabe und Verwertung elektrischer und elektronischer Altgeräte. Informieren Sie sich gegebenenfalls bei Ihrem Händler.

Bitte sorgen Sie dafür, dass Ihr Altgerät bis zum Abtransport kindersicher aufbewahrt wird.

Gerätebeschreibung



Die Abbildung zeigt die Maximalausstattung des Staubsaugers.

Einzelne Modelle sind serienmäßig mit einem der folgenden Zubehörteile ausgestattet, die in dieser Gerätebeschreibung nicht abgebildet sind. Diesen Staubsaugern liegt eine separate Gebrauchsanweisung des entsprechenden Zubehörteils bei.

– Elektrobürste
– Akku-Elektrobürste ACCU NOVA
– Turbobürste
– Bodendüse Classic Allergotec

① Handgriff (je nach Modell mit Nebenluftsteller) *

② Tasten + / - zum Einstellen der Saugleistung *

③ Taste Stand-by für kurze Saugpausen *

④ LED *

⑤ Entriegelungstaste

⑥ Teleskopsaugrohr *

⑦ Verstellknöpfe für Teleskopsaugrohr *

⑧ Saugstutzen

⑨ Steckdose für Elektrobürste *

⑩ Entriegelungstaste für Staubraumdeckel

⑪ Motorschutzfilter

⑫ Staubbeutel

⑬ Bodendüse *

⑭ Tragegriff

⑮ Halter für die Abdeckkappe der Steckdose für Elektrobürste

⑯ Saugrohrhalter (an beiden Seiten des Staubsaugers)

⑰ Abluftfilter *

⑱ Fußtaste für automatische Kabelaufwicklung

⑲ Saugleistungswähler *

⑳ Anschlusskabel

㉑ Abluftfilter-Wechselanzeige (Resettaste) *

㉒ Anzeigelampe Thermoschutz ⚠ *

㉓ Park-System

㉔ Anzeigelampe Stand-by *

㉕ Fußtaste Ein / Aus ⏻

㉖ Entriegelungstaste für Zubehörfach

㉗ Staubbeutel-Wechselanzeige

* je nach Modell können die so gekennzeichneten Ausstattungsmerkmale in ihrer Ausführung unterschiedlich bzw. nicht vorhanden sein.

Dieser Staubsauger entspricht den vorgeschriebenen Sicherheitsbestimmungen. Ein unsachgemäßer Gebrauch kann jedoch zu Schäden an Personen und Sachen führen.
Lesen Sie die Gebrauchsanweisung aufmerksam durch, bevor Sie diesen Staubsauger in Betrieb nehmen.
Dadurch schützen Sie sich und andere und vermeiden Schäden an dem Staubsauger.
Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig auf und geben Sie diese an einen eventuellen Nachbesitzer weiter!

Bestimmungsgemäße Verwendung

▶ Diesen Staubsauger dürfen Sie nur im Haushalt für trockenes Sauggut einsetzen. Menschen und Tiere dürfen Sie mit dem Staubsauger nicht absaugen.
Andere Verwendungszwecke, Umbauten und Veränderungen des Staubsaugers geschehen auf eigene Gefahr und sind möglicherweise gefährlich.
Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch bestimmungswidrige Verwendung oder falsche Bedienung verursacht werden.

▶ Personen, die aufgrund ihrer physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, den Staubsauger sicher zu bedienen, dürfen diesen Staubsauger nicht ohne Aufsicht oder Anweisung durch eine verantwortliche Person benutzen.

Kinder im Haushalt

▶ Beaufsichtigen Sie Kinder, die sich in der Nähe des Staubsaugers aufhalten. Lassen Sie Kinder nie mit dem Staubsauger spielen.

▶ Kinder dürfen den Staubsauger nur ohne Aufsicht benutzen, wenn ihnen die Bedienung des Staubsaugers so erklärt wurde, dass sie den Staubsauger sicher bedienen können. Kinder müssen mögliche Gefahren einer falschen Bedienung erkennen können.

▶ Bei Modellen mit Funkhandgriff: Die Batterien dürfen nicht in Kinderhände gelangen.

Technische Sicherheit

▶ Vergleichen Sie die Anschlussdaten auf dem Typenschild des Staubsaugers (Netzspannung und Frequenz) mit denen des Elektronetzes. Diese Daten müssen unbedingt übereinstimmen, damit keine Schäden an dem Staubsauger auftreten.

▶ Die Netzsteckdose muss über eine Sicherung 16 A oder 10 A träge abgesichert sein.

▶ Kontrollieren Sie den Staubsauger vor der Benutzung auf sichtbare Schäden. Nehmen Sie einen beschädigten Staubsauger nicht in Betrieb. Ein beschädigter Staubsauger kann Ihre Sicherheit gefährden.

▶ Eine Reparatur des Staubsaugers während der Garantiezeit darf nur von einem von Miele autorisierten Kundendienst ausgeführt werden, da sonst bei nachfolgenden Schäden kein Garantieanspruch besteht.

▶ Die Steckdose am Staubsauger (je nach Modell) dürfen Sie nur für die in dieser Gebrauchsanweisung angegebenen Miele Elektrobürsten verwenden.

▶ An der Unterseite des Handgriffs befindet sich eine Metalleinlage zur Vermeidung von unangenehmen Wirkungen elektrostatischer Entladungen. Achten Sie darauf, dass Ihre Hand diese Metalleinlage beim Saugen umfasst.

▶ Benutzen Sie das Anschlusskabel nicht zum Tragen des Staubsaugers und ziehen Sie den Netzstecker nicht am Anschlusskabel aus der Steckdose.

– Ziehen Sie das Anschlusskabel nicht über scharfe Kanten und quetschen Sie es nicht ein, z. B. unter Türen.

– Vermeiden Sie häufiges Überfahren des Anschlusskabels mit dem Staubsauger.

Anschlusskabel, Stecker und Steckdose können beschädigt werden und Ihre Sicherheit gefährden. Sie dürfen den Staubsauger dann in keinem Fall benutzen.

▶ Benutzen Sie den Staubsauger nicht, wenn das Anschlusskabel beschädigt ist. Ein beschädigtes Anschlusskabel kann Ihre Sicherheit gefährden.

▶ Lassen Sie ein beschädigtes Anschlusskabel nur komplett mit der Kabeltrommel austauschen. Aus Sicherheitsgründen darf der Austausch nur von einer von Miele autorisierten Fachkraft oder vom Miele Kundendienst vorgenommen werden.

▶ Lassen Sie Reparaturen nur von einer von Miele autorisierten Fachkraft ausführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

▶ Schalten Sie den Staubsauger aus, wenn Sie das Zubehör wechseln; das ist besonders wichtig beim Anschluss einer Elektro- oder Turbobürste.

▶ Schalten Sie den Staubsauger nach Gebrauch und vor jeder Reinigung / Wartung aus. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

▶ Tauchen Sie den Staubsauger niemals in Wasser und reinigen Sie ihn nur trocken oder mit einem leicht feuchten Tuch. Feuchtigkeit im Staubsauger birgt die Gefahr eines elektrischen Schlages.

Sachgemäßer Gebrauch

▶ Benutzen Sie den Staubsauger nicht ohne Staubbeutel, Motorschutzfilter und Abluftfilter. Er kann sonst beschädigt werden.

▶ Wenn kein Staubbeutel eingesetzt ist, können Sie den Staubraumdeckel nicht schließen. Wenden Sie keine Gewalt an.

▶ Saugen Sie keine brennenden oder glühenden Gegenstände, wie z. B. Zigaretten oder scheinbar verloschene Asche bzw. Kohle auf. Der Staubsauger kann in Brand geraten.

▶ Saugen Sie keine Flüssigkeiten und keinen feuchten Schmutz auf. Das kann zu erheblichen Funktionsstörungen führen; außerdem kann der Schutz gegen einen elektrischen Schlag beeinträchtigt werden. Lassen Sie feucht gereinigte oder schampunierte Teppiche und Teppichböden vor dem Absaugen vollständig trocknen.

▶ Saugen Sie keinen Tonerstaub auf. Toner, der z. B. bei Druckern oder Kopiergeräten verwendet wird, kann elektrisch leitfähig sein. Außerdem wird er eventuell vom Filtersystem des Staubsaugers nicht völlig ausgefiltert und kann so über das Gebläse wieder in die Raumluft gelangen.

▶ Saugen Sie keine leicht entflammbaren oder explosiven Stoffe oder Gase auf und saugen Sie nicht an Orten, an denen solche Stoffe gelagert sind. Der Staubsauger kann explodieren.

▶ Saugen Sie keine schweren, harten oder scharfkantigen Gegenstände auf. Der Staubsauger kann blockiert und beschädigt werden.

▶ Vermeiden Sie beim Saugen mit einer Saugdüse oder dem Saugrohr, in Kopfnähe zu kommen. Es besteht Verletzungsgefahr.

▶ Beobachten Sie die Staubbeutel-Wechselanzeige und prüfen bzw. wechseln Sie den Staubbeutel, wenn die Wechselanzeige einen vollen Staubbeutel anzeigt.
Kontrollieren bzw. wechseln Sie bei dieser Gelegenheit auch den Motorschutzfilter und den Abluftfilter. Ein voller Staubbeutel oder verstopfte Filter vermindern die Saugleistung des Staubsaugers. Außerdem kann der Staubsauger so warm werden, dass der Temperaturbegrenzer den Staubsauger ausschaltet, siehe Kapitel "Störungen".

▶ Wichtig für den Umgang mit der Batterie (bei Modellen mit Funkhandgriff):

– Sie dürfen keine wiederaufladbaren Batterien verwenden.

– Batterien nicht kurzschließen, nicht aufladen und nicht ins Feuer werfen. Explosionsgefahr!

– Entsorgung der Batterie: Entnehmen Sie dem Funkhandgriff die Batterie und entsorgen Sie diese über das öffentliche Sammelsystem. Werfen Sie die Batterie nicht in den Hausmüll.

Zubehör

▶ Die Miele Elektrobürste ist ein motorisch angetriebenes Zusatzgerät, speziell für Miele Staubsauger. Das Betreiben des Staubsaugers mit einer Elektrobürste eines anderen Herstellers ist aus Sicherheitsgründen nicht erlaubt.

▶ Fassen Sie beim Saugen mit einer Miele Elektro- oder Turbobürste nicht in die laufende Bürstenwalze. Es besteht Verletzungsgefahr.

▶ Achten Sie beim Saugen mit dem Handgriff ohne aufgestecktes Zubehör darauf, dass der Handgriff nicht beschädigt ist. Es besteht Verletzungsgefahr.

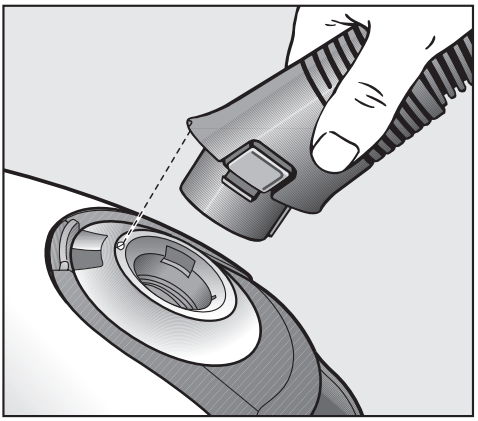
▶ Staubbeutel sind Einwegartikel. Verwenden Sie Staubbeutel nicht mehrfach. Verstopfte Poren reduzieren die Saugleistung des Staubsaugers.

▶ Verwenden Sie nur Staubbeutel, Filter und Zubehör mit dem "Original Miele"-Logo. Nur dafür kann der Hersteller die Sicherheit gewährleisten.

Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die infolge von Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und Warnungen verursacht werden.

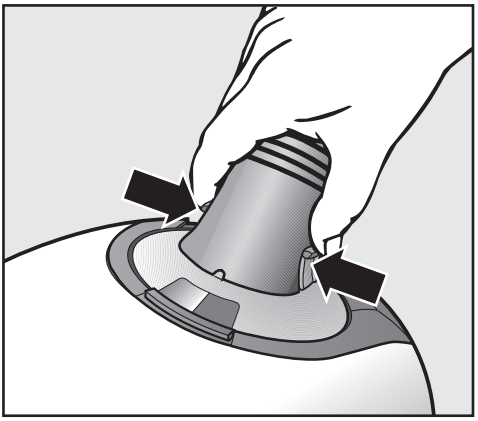
Saugschlauch anschließen

- Stecken Sie den Saugstutzen bis zum deutlichen Einrasten in die Saugöffnung. Führen Sie dazu die Einführhilfen beider Teile aufeinander zu.



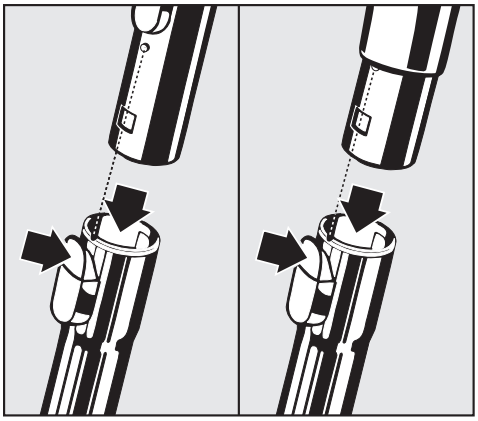
Saugschlauch abnehmen

- Drücken Sie die Entriegelungstasten seitlich am Saugstutzen und ziehen Sie ihn aus der Saugöffnung.



Handgriff und Saugrohr zusammenstecken

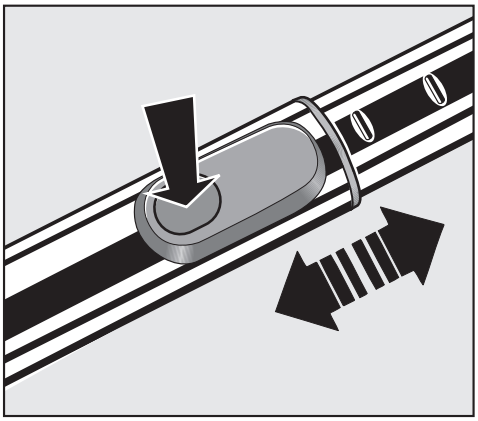
- Stecken Sie den Handgriff bis zum deutlichen Einrasten in das Saugrohr. Führen Sie dazu die Einführhilfen beider Teile aufeinander zu.
- Drücken Sie die Entriegelungstaste, wenn Sie die Teile voneinander trennen möchten.



Je nach Modell verfügt Ihr Staubsauger über eines der folgenden Teleskopsaugrohre.

– zweiteiliges Teleskopsaugrohr

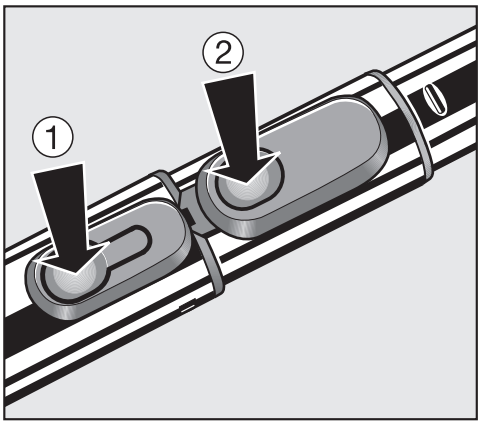
– dreiteiliges Teleskopsaugrohr



Zweiteiliges Teleskopsaugrohr einstellen

Dieses Teleskopsaugrohr besteht aus zwei ineinander gesteckten Rohrteilen, die Sie auf die jeweils bequemste Länge auseinander ziehen können.

■ Drücken Sie den Verstellknopf und stellen Sie das Teleskopsaugrohr auf die gewünschte Länge ein.



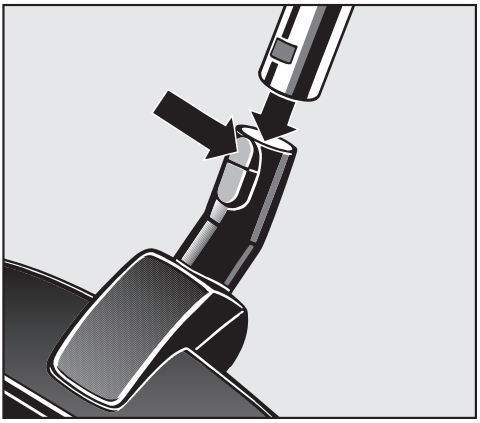
Dreiteiliges Teleskopsaugrohr einstellen

Dieses Teleskopsaugrohr besteht aus drei ineinander gesteckten Rohrteilen.

■ Drücken Sie die Entriegelungstaste des unteren Rohrteils ① und ziehen Sie es bis zum deutlichen Einrasten hinaus. Drücken Sie diese Entriegelungstaste auch, wenn Sie das Rohrteil wieder einschieben möchten. Die Verriegelung rastet deutlich ein.

■ Drücken Sie den Verstellknopf ② und stellen Sie das Teleskopsaugrohr auf die gewünschte Länge ein.

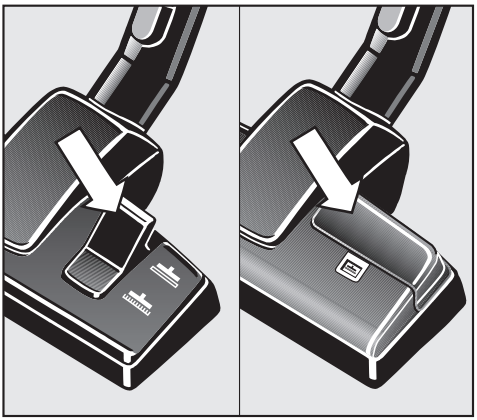
Bodendüse aufstecken



- Stecken Sie die Bodendüse nach links und rechts drehend auf das Saugrohr, bis die Verriegelung deutlich einrastet.
- Drücken Sie die Entriegelungstaste, wenn Sie die Bodendüse vom Saugrohr abnehmen möchten.

Die Bodendüse ist für das tägliche Saugen von Teppichen, Teppichböden und unempfindlichen Hartböden geeignet. Für andere Bodenbeläge empfehlen wir die Verwendung spezieller Miele Bürsten (siehe Kapitel "Nachkaufbares Zubehör").

> Beachten Sie in erster Linie die Reinigungs- und Pflegeanweisung Ihres Bodenbelag-Herstellers.



Saugen Sie Teppiche und Teppichböden mit versenktem Borstenkranz:
- Drücken Sie die Fußtaste .

Saugen Sie unempfindliche Hartböden mit herausgestelltem Borstenkranz:
- Drücken Sie die Fußtaste .

Bodendüse Classic Allergotec / Turbobürste / Akku-Elektrobürste ACCU NOVA / Elektrobürste

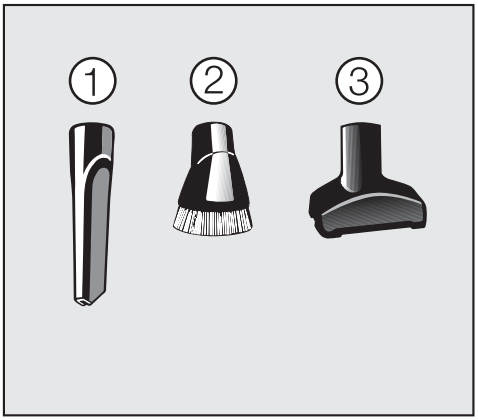
Einzelne Modelle sind serienmäßig mit einem dieser Zubehörteile ausgestattet (siehe Kapitel "Nachkaufbares Zubehör"). Handhabung und Wartung sind in der Gebrauchsanweisung beschrieben, die dem entsprechenden Zubehörteil beiliegt.

Folgendes Zubehör liegt bei:

① Fugendüse

② Saugpinsel mit Naturborsten

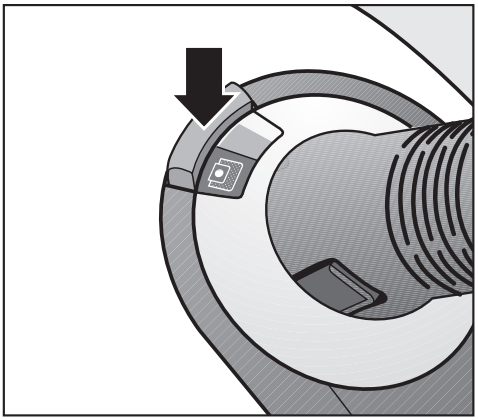
③ Polsterdüse



Zubehör entnehmen

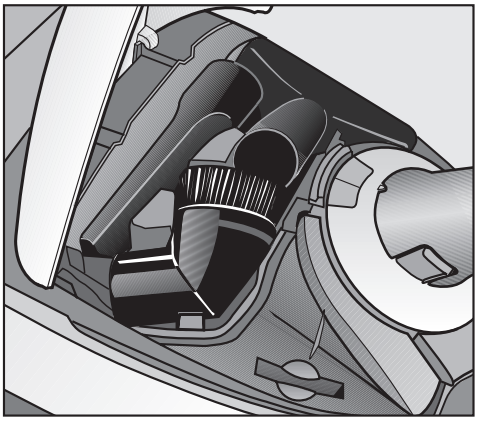
■ Drücken Sie die Entriegelungstaste.

Das Zubehörfach öffnet sich.



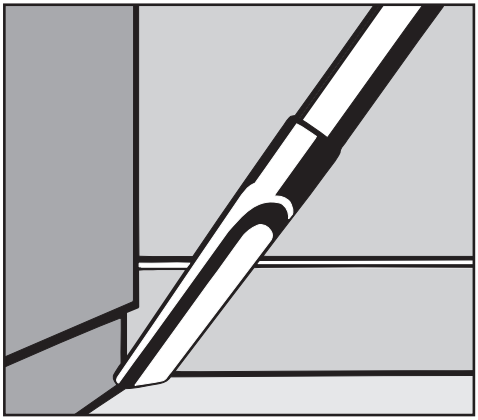
■ Entnehmen Sie das gewünschte Zubehör.

■ Schließen Sie das Zubehörfach, indem Sie den Deckel fest zudrücken.



Fugendüse

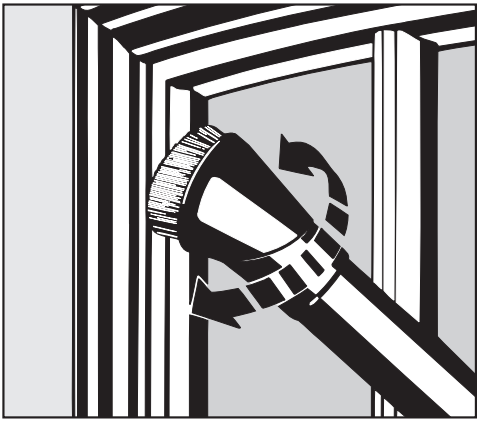
zum Aussaugen von Falten, Fugen und Ecken.



Saugpinsel mit Naturborsten

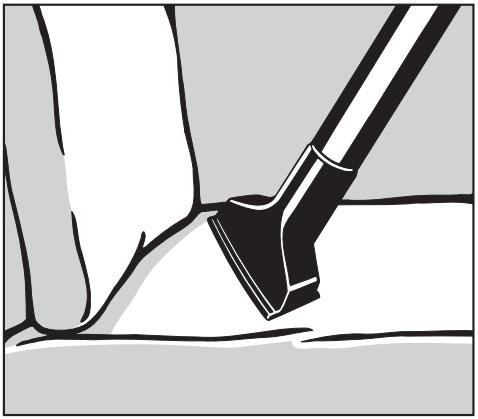
für Profilleisten, verzierte, geschnitzte oder besonders empfindliche Gegenstände u. ä.

Der Pinselkopf ist drehbar und kann dadurch in die jeweils günstigste Stellung gedreht werden.



Polsterdüse

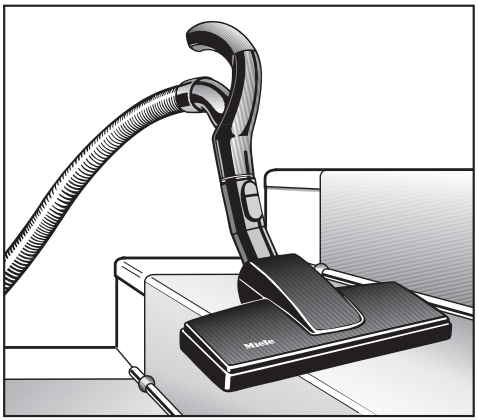
zum Absaugen von Polstermöbeln, Matratzen, Kissen, Vorhängen usw.



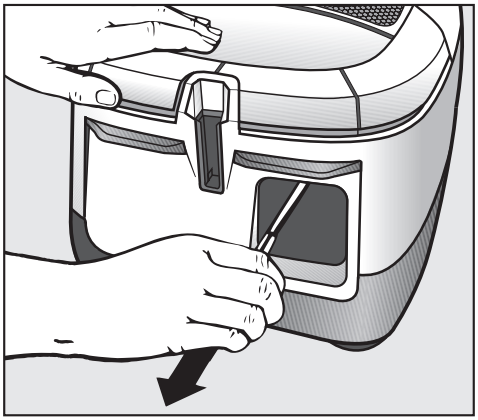
Bodendüse

auch geeignet zum Absaugen von Treppenstufen.

Saugen Sie Treppen aus Sicherheitsgründen von unten nach oben ab.



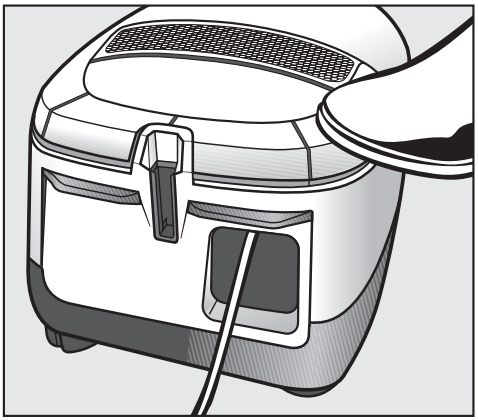
Anschlusskabel



Herausziehen

- Ziehen Sie das Anschlusskabel bis zur gewünschten Länge heraus (max. ca. 6,5 m).

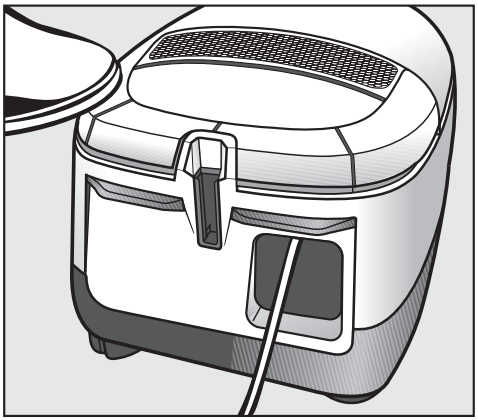
⚠ Das Anschlusskabel müssen Sie bei einer Betriebszeit von länger als 30 Minuten komplett herausziehen. Gefahr der Überhitzung und Schädigung.



Aufrollen

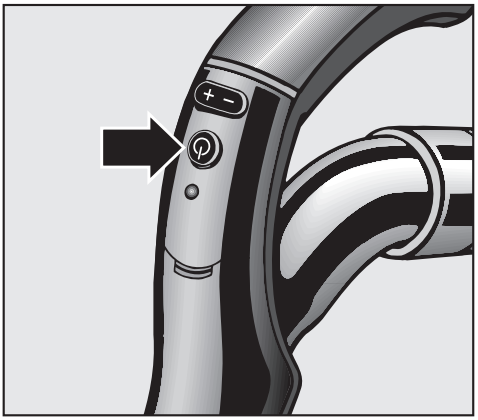
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.
- Treten Sie die Fußtaste für die automatische Kabelaufwicklung - das Anschlusskabel rollt automatisch auf.

Ein- und Ausschalten



■ Treten Sie die Fußtaste Ein / Aus ⏻.

Besonderheit bei Modellen mit Funkhandgriff



In kurzen Saugpausen können Sie den Betrieb des Staubsaugers unterbrechen.

■ Drücken Sie dazu die Taste Stand-by am Funkhandgriff.

⚠ Lassen Sie den Staubsauger nicht dauerhaft im Stand-by-Modus, sondern nur für kurze Saugpausen. Gefahr der Überhitzung und Schädigung.

Jeder Tastendruck am Funkhandgriff wird durch Leuchten der LED angezeigt.

Nach der Unterbrechung haben Sie folgende Möglichkeiten.

■ Drücken Sie erneut die Taste Stand-by, so schaltet sich der Staubsauger in der zuletzt gewählten Leistungsstufe ein.

■ Drücken Sie die Taste **+**, so schaltet sich der Staubsauger in der höchsten Leistungsstufe ein.

■ Drücken Sie die Taste **-**, so schaltet sich der Staubsauger in der niedrigsten Leistungsstufe ein.

Beim Saugen

- Ziehen Sie den Staubsauger beim Saugen wie einen Schlitten hinter sich her. Sie können den Staubsauger auch aufrecht stehend benutzen, z. B. beim Absaugen von Treppen oder Gardinen.

⚠ Beim Saugen - vor allem von Feinstaub, wie z. B. Bohrstaub, Sand, Gips, Mehl usw. - kommt es naturgemäß zu elektrostatischen Aufladungen, die sich in bestimmten Situationen entladen können. Um die unangenehme Wirkung der elektrostatischen Entladungen zu vermeiden, ist an der Unterseite des Handgriffes eine Metalleinlage eingearbeitet. Achten Sie deshalb darauf, dass Ihre Hand während des Saugens dauerhaft diese Metalleinlage berührt.

Saugleistung wählen

Sie können die Saugleistung des Staubsaugers der jeweiligen Saugsituation anpassen. Durch Reduzierung der Saugleistung verringern Sie die Schiebekraft an der Bodendüse deutlich.

Am Staubsauger sind den Leistungsstufen Symbole zugeordnet, die beispielhaft zeigen, wofür die jeweilige Leistungsstufe zu empfehlen ist.

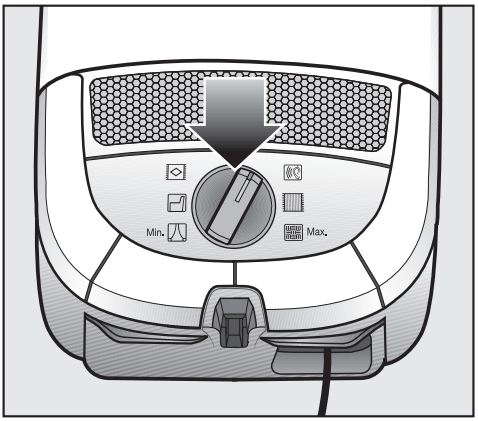
- Gardinen, Textilien
- Polstermöbel, Kissen
- hochwertige Teppiche, Brücken und Läufer
- energiesparendes tägliches Saugen bei geringer Geräuschentwicklung
- leicht verschmutzte Teppiche und Teppichböden
- Hartböden, stark verschmutzte Teppiche und Teppichböden

Ausführung und Handhabung des Saugleistungswählers sind von Modell zu Modell verschieden. Die Varianten sind nachfolgend aufgeführt.

Drehregler

- Drehen Sie den Saugleistungswähler auf das Symbol der gewünschten Leistungsstufe.

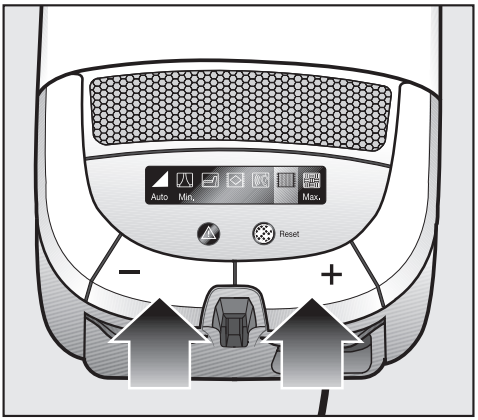
Bei einzelnen Modellen leuchtet das Symbol der gewählten Leistungsstufe grün.



Fußtasten + / - mit "AUTO"-Stufe

Halten Sie die entsprechende Fußtaste gedrückt, bis im Sichtfenster das Symbol der gewünschten Leistungsstufe grün leuchtet.

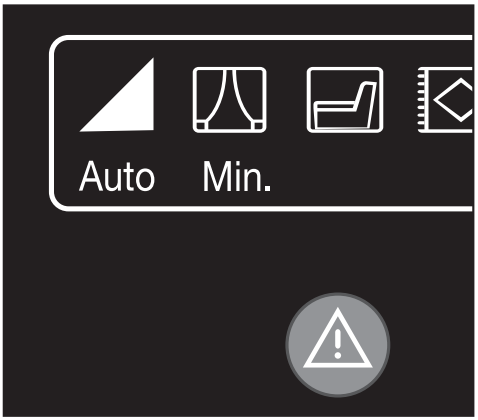
- Drücken Sie die Fußtaste **+**, wenn Sie eine höhere Saugleistung wünschen.
- Drücken Sie die Fußtaste **-**, wenn Sie eine niedrigere Saugleistung wünschen.



"Auto"-Stufe

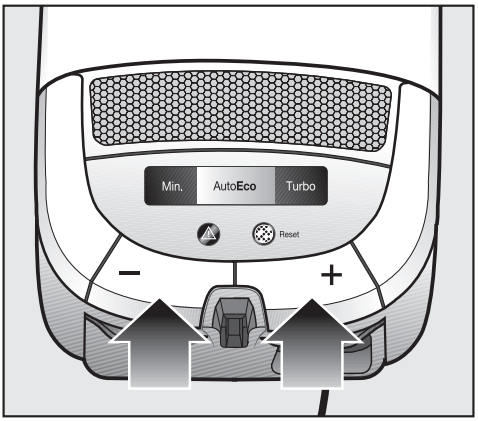
Wenn Sie die "Auto"-Stufe wählen, wird die Saugleistung des Staubsaugers automatisch den unterschiedlichen Teppichen und Fußbodenarten angepasst.

- Drücken Sie die Fußtaste **-**, bis die "Auto"-Stufe aktiv wird.
- Drücken Sie die Fußtaste **+**, wenn Sie die "Auto"-Stufe verlassen möchten.



⚠ Saugen Sie keine leichten Stoffe oder Gardinen mit der "Auto"-Stufe. Solche Teile können angesaugt und eventuell beschädigt werden.

Fußtasten + / - mit "AutoEco"-Stufe



Beim Einschalten Ihres Staubsaugers ist automatisch die energiesparende Saugleistungsstufe "Auto**Eco**" eingestellt.

- Drücken Sie die Fußtaste **+**, wenn Sie in die Maximalleistungsstufe "Turbo" wechseln möchten.

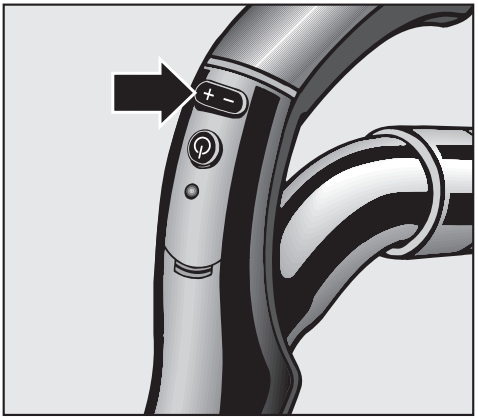
Nach 45 Sekunden schaltet der Staubsauger automatisch zurück in die Saugleistungsstufe "Auto**Eco**".

- Drücken Sie die Fußtaste **-**, wenn Sie in die Minimalleistungsstufe "Min." wechseln möchten.

Die Minimalleistung "Min." bleibt eingestellt, bis Sie über die Fußtaste **+** in die Saugleistungsstufe "Auto**Eco**" wechseln.

Die aktuelle Leistungsstufe leuchtet jeweils weiß.

Tasten + / - am Funkhandgriff



Halten Sie die entsprechende Taste gedrückt, bis im Sichtfenster am Staubsauger das Symbol der gewünschten Leistungsstufe erreicht ist.

- Drücken Sie die Taste **+**, wenn Sie eine höhere Saugleistung wünschen.
- Drücken Sie die Taste **-**, wenn Sie eine niedrigere Saugleistung wünschen.

Jeder Tastendruck am Funkhandgriff wird durch Leuchten der LED angezeigt.

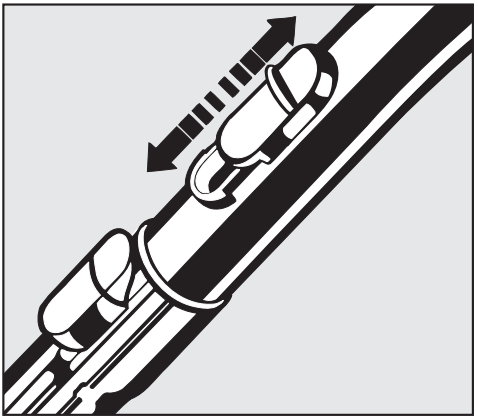
Nebenluftsteller öffnen

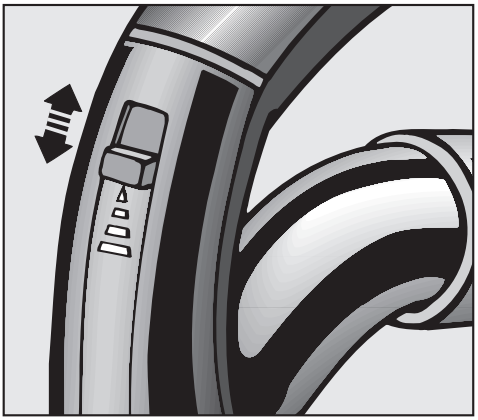
(nicht vorhanden bei Modellen mit Funkhandgriff)

Sie können die Saugleistung bequem kurzzeitig reduzieren, z. B. um ein Festsaugen an textilen Bodenbelägen zu verhindern.

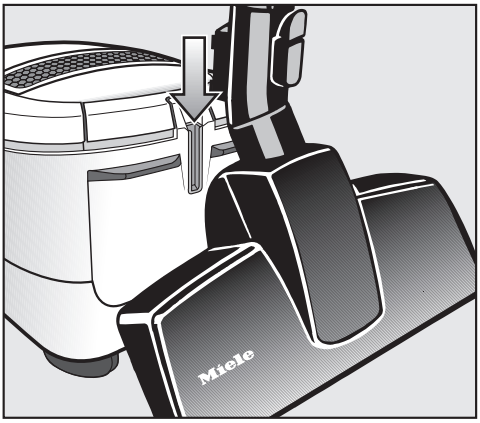
- Öffnen Sie den Nebenluftsteller nur so weit, bis sich die Saugdüse leicht bewegen lässt.

Dadurch verringert sich die Schiebekraft an der jeweils verwendeten Saugdüse.





Park-System



(nicht nutzbar bei Verwendung der Elektrobürste SEB 234 L)

In kurzen Saugpausen können Sie das Saugrohr mit dem Saugvorsatz bequem am Staubsauger abstellen.

- Stecken Sie den Saugvorsatz mit dem Parknocken in das Park-System.

Ein- / Ausschalter im Park-System

Einzelne Modelle sind mit einem Ein- / Ausschalter im Park-System ausgestattet.

Der Betrieb des Staubsaugers wird automatisch unterbrochen, wenn Sie den Saugvorsatz mit dem Parknocken in das Park-System stecken. Beim Herausnehmen des Saugvorsatzes schaltet sich der Staubsauger automatisch wieder ein.

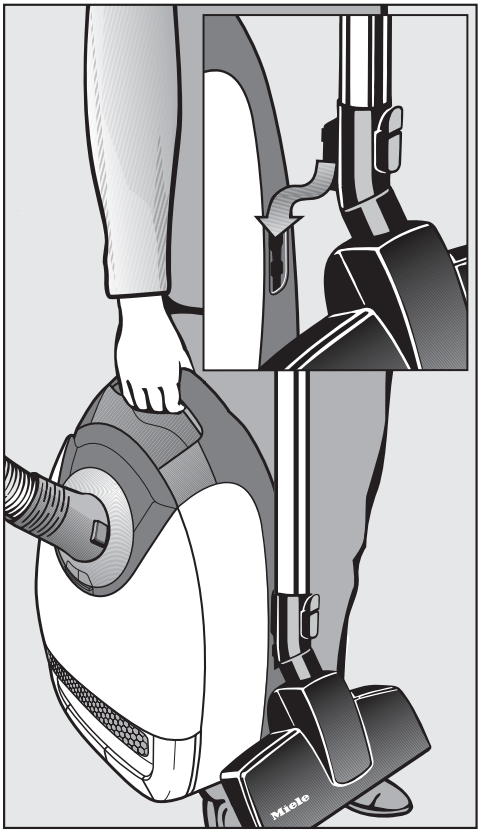
Ist Ihr Staubsauger mit einem Saugleistungswähler "Fußtasten **+** / **-**" oder "Fußtasten **+ / -** mit "AUTO"-Stufe" ausgestattet, so können Sie die Funktion des Ein- / Ausschalters im Park-System löschen oder aktivieren.

- Schalten Sie den Staubsauger in beiden Fällen mit der Fußtaste Ein / Aus ⏻ aus.
- Halten Sie jeweils die Fußtaste **+** und die Fußtaste **-** gedrückt und schalten Sie den Staubsauger gleichzeitig mit der Fußtaste Ein / Aus ⏻ ein.

Transportieren und aufbewahren

- Stellen Sie den Staubsauger aufrecht hin.
- Stecken Sie den Saugvorsatz mit dem Parknocken von oben in einen der beiden Saugrohrhalter seitlich am Staubsauger (nicht nutzbar bei Verwendung der Elektrobürste SEB 234 L).

So können Sie den Staubsauger bequem tragen oder zum Aufbewahren abstellen. Dabei ist es außerdem hilfreich, die Rohrteile des Teleskopsaugrohres komplett einzuschieben.



⚠ Schalten Sie den Staubsauger vor jeder Wartung aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Bei Verwendung einer Akku-Elektrobürste ist diese ebenfalls auszuschalten.

Das Miele Filtersystem besteht aus drei Komponenten.

– Staubbeutel
– Abluftfilter
– Motorschutzfilter

Um die einwandfreie Saugleistung des Staubsaugers zu gewährleisten, müssen Sie diese Filter von Zeit zu Zeit austauschen.

Verwenden Sie nur Staubbeutel, Filter und Zubehör mit dem "Original Miele"-Logo. Nur dann kann die Saugleistung des Staubsaugers optimal ausgenutzt und das bestmögliche Reinigungsergebnis erreicht werden.

⚠ Die Verwendung von Staubbeuteln aus Papier oder papierähnlichen Materialien sowie von Staubbeuteln mit einer Halteplatte aus Pappe kann ebenso zu schwerwiegenden Schäden am Staubsauger führen und einen Verlust der Garantie nach sich ziehen wie der Einsatz von Staubbeuteln ohne "Original Miele"-Logo.

Wo bekomme ich Staubbeutel und Filter?

Original Miele Staubbeutel und Filter erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler oder beim Miele Kundendienst sowie im Miele Onlineshop.



Welche Staubbeutel und Filter sind richtig?

Original Miele Staubbeutel vom Typ **G/N** und Original Miele Filter erkennen Sie an dem "Original Miele"-Logo auf der Verpackung oder direkt auf dem Staubbeutel.





In jeder Packung Miele Staubbeutel liegt zusätzlich ein Abluftfilter Super Air Clean und ein Motorschutzfilter. Möchten Sie Original Miele Abluftfilter einzeln nachkaufen, so nennen Sie Ihrem Fachhändler oder dem Miele Kundendienst die Modellbezeichnung Ihres Staubsaugers, damit Sie die richtigen Teile bekommen. Sie können diese Teile aber auch bequem im Miele Onlineshop bestellen.

Selbstverständlich können Sie anstelle des serienmäßig eingesetzten Abluftfilters ebenso einen der anderen Original Miele Abluftfilter einsetzen (siehe Kapitel "Nachkaufbares Zubehör").

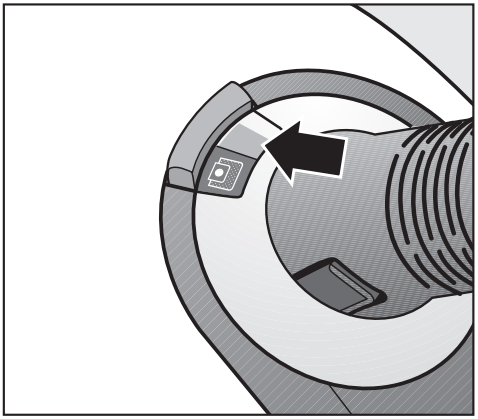
Wann tausche ich den Staubbeutel aus?

Wenn die Farbskala das Sichtfenster der Staubbeutel-Wechselanzeige ganz ausfüllt, müssen Sie den Staubbeutel austauschen.

Staubbeutel sind Einwegartikel.
Sie dürfen nicht mehrfach verwendet werden, da verstopfte Poren die Saugleistung reduzieren.

Zur Prüfung

- Stecken Sie die Bodendüse auf. Alle anderen Saugdüsen beeinflussen die Funktion der Staubbeutel-Wechselanzeige.
- Schalten Sie den Staubsauger mit der Fußtaste Ein / Aus ⏻ ein und stellen Sie den Saugleistungswähler auf volle Saugleistung.
- Heben Sie die Bodendüse ein Stück vom Fußboden ab. Wenn die Staubbeutel-Wechselanzeige jetzt einen vollen Staubbeutel anzeigt, müssen Sie ihn austauschen.



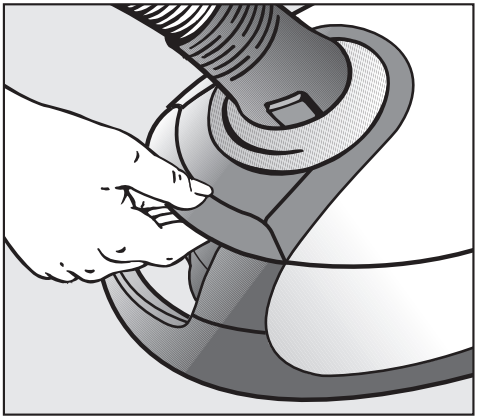
Funktion der Staubbeutel-Wechselanzeige

Die Funktion der Anzeige ist auf Mischstaub ausgelegt, so wie er im Haushalt überwiegend anfällt: Staub, Haare, Teppichfussel, Fäden, Sand usw.

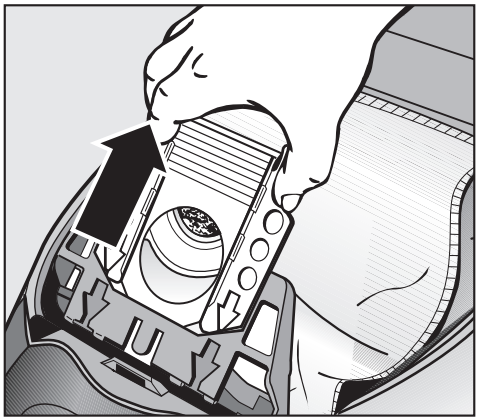
Wenn Sie jedoch viel Feinstaub, wie z. B. Bohrstaub, Sand, eventuell auch Gips oder Mehl saugen, verstopfen die Poren des Staubbeutels sehr schnell. Die Staubbeutel-Wechselanzeige wird dann bereits "voll" anzeigen, selbst wenn der Staubbeutel noch nicht voll ist. Er muss dann ausgetauscht werden, da die Saugleistung durch die verstopften Poren reduziert ist.

Saugen Sie aber viele Haare, Teppich-, Wollfusseln usw., so kann die Staubbeutel-Wechselanzeige erst reagieren, wenn der Staubbeutel bereits prall gefüllt ist.

Wie tausche ich den Staubbeutel aus?



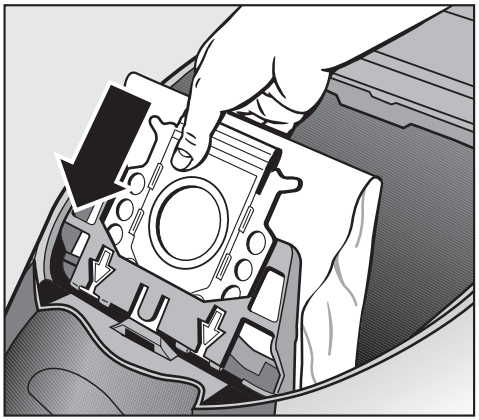
- Heben Sie die Entriegelungstaste an und klappen Sie den Staubraumdeckel bis zum Einrasten nach oben auf.



- Greifen Sie in die Griffmulden der Halteplatte und ziehen Sie den Staubbeutel heraus.

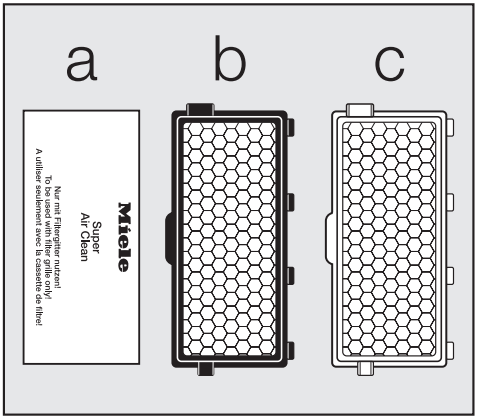
Beim Herausziehen schließt sich der Hygieneverschluss des Staubbeutels automatisch, so dass kein Staub entweichen kann.

- Stecken Sie den neuen Staubbeutel bis zum Anschlag in die Aufnahme. Lassen Sie ihn dabei so zusammengefaltet, wie Sie ihn der Verpackung entnehmen.
- Entfalten Sie den Staubbeutel im Staubraum so weit wie möglich.
- Schließen Sie den Staubraumdeckel bis zum Einrasten der Verriegelung und achten Sie darauf, dass der Staubbeutel dabei nicht eingeklemmt wird.



⚠ Eine Leerbetriebssperre verhindert das Schließen des Staubraumdeckels, wenn kein Staubbeutel bzw. dieser nicht bis zum Anschlag eingesteckt ist. Wenden Sie keine Gewalt an!

Wann tausche ich den Abluftfilter aus?



Je nach Modell ist serienmäßig einer der folgenden Abluftfilter eingesetzt.

a Super Air Clean SF-SAC 30

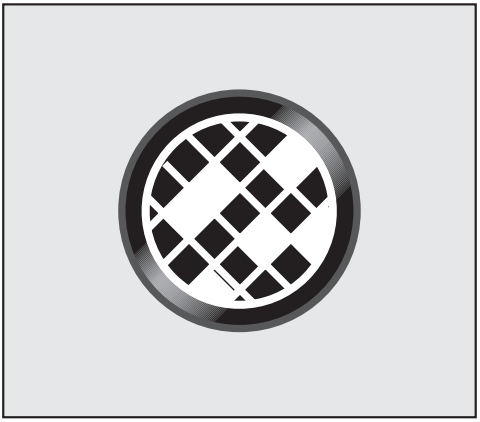
Tauschen Sie diesen Abluftfilter immer dann, wenn Sie eine neue Packung Miele Staubbeutel anbrechen. In jeder Packung Miele Staubbeutel liegt zusätzlich ein Abluftfilter Super Air Clean.

b Active Air Clean SF-AAC 50 (schwarz)
c Active HEPA SF-AH 50 (blau)

Tauschen Sie diese Abluftfilter jeweils nach ca. einem Jahr. Den Zeitpunkt können Sie auf dem Abluftfilter notieren.

Abluftfilter-Wechselanzeige

Einzelne Modelle sind mit einer Abluftfilter-Wechselanzeige (Resettaste) ausgestattet, die speziell auf den Wechselzyklus der Abluftfilter Active Air Clean **b** und Active HEPA **c** ausgelegt ist.



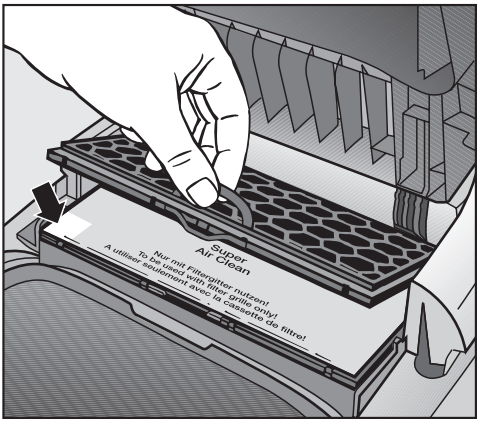
Die Anzeige leuchtet nach ca. 50 Betriebsstunden, was in etwa der durchschnittlichen Nutzung eines Jahres entspricht. Sie können dann noch weitersaugen. Bedenken Sie jedoch, dass die Saug- und Filterleistung nachlässt.

Ist Ihr Staubsauger mit einem Abluftfilter Super Air Clean **a** ausgestattet, so ist das Leuchten der Abluftfilter-Wechselanzeige bedeutungslos, da Sie diesen Abluftfilter immer dann wechseln, wenn Sie eine neue Packung Miele Staubbeutel anbrechen. Die Anzeige erlischt, sobald Sie die Resettaste drücken.

Wie tausche ich den Abluftfilter Super Air Clean aus?

Achten Sie darauf, dass immer nur ein Abluftfilter eingesetzt ist.

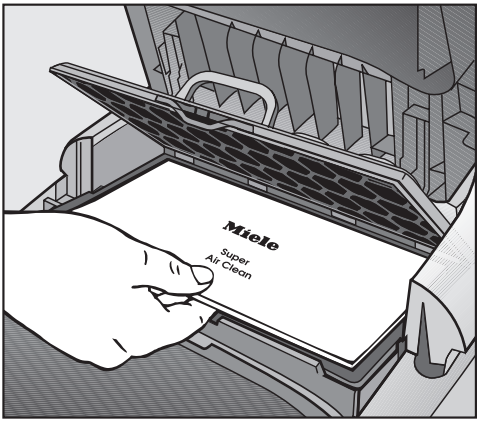
- Öffnen Sie den Staubraumdeckel.
- Öffnen Sie das Filtergitter bis zum Einrasten und nehmen Sie den verbrauchten Abluftfilter Super Air Clean an der sauberen Hygienefläche (Pfeil) heraus.



- Legen Sie den neuen Abluftfilter Super Air Clean ein.

Möchten Sie aber einen Abluftfilter Active Air Clean oder Active HEPA einsetzen, so beachten Sie dazu unbedingt das Kapitel "Wartung - Abluftfilter umrüsten".

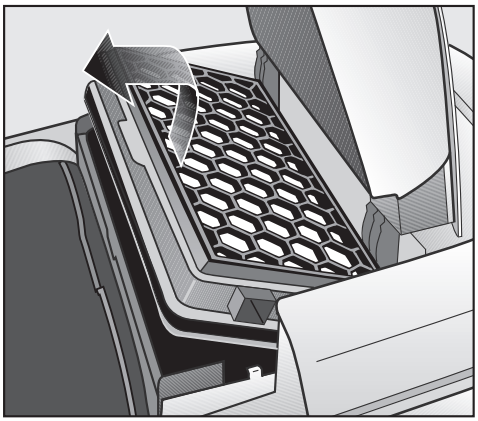
- Schließen Sie das Filtergitter.
- Schließen Sie den Staubraumdeckel bis zum deutlichen Einrasten.



Wie tausche ich die Abluftfilter Active Air Clean und Active HEPA aus?

Achten Sie darauf, dass immer nur ein Abluftfilter eingesetzt ist.

- Öffnen Sie den Staubraumdeckel.
- Heben Sie den Abluftfilter an und entnehmen Sie ihn.
- Setzen Sie den neuen Abluftfilter ein und drücken Sie ihn nach unten.



Möchten Sie aber einen Abluftfilter Super Air Clean einsetzen, so beachten Sie dazu unbedingt das Kapitel "Wartung - Abluftfilter umrüsten".

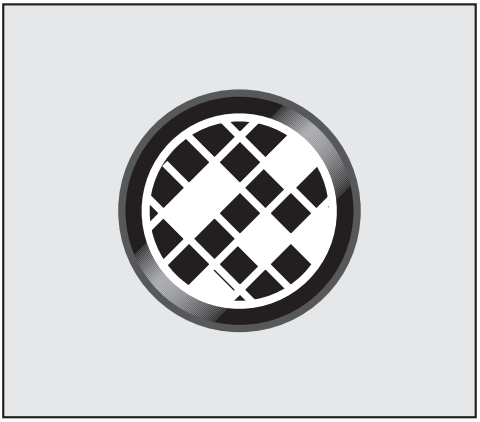


- Schließen Sie den Staubraumdeckel bis zum deutlichen Einrasten.

Abluftfilter-Wechselanzeige (Resettaste) zurücksetzen

Wenn Ihr Staubsauger mit einer Abluftfilter-Wechselanzeige (Resettaste) ausgestattet ist, müssen Sie diese nach jedem Austausch des Abluftfilters zurücksetzen. Dazu muss der Staubsauger eingeschaltet sein.

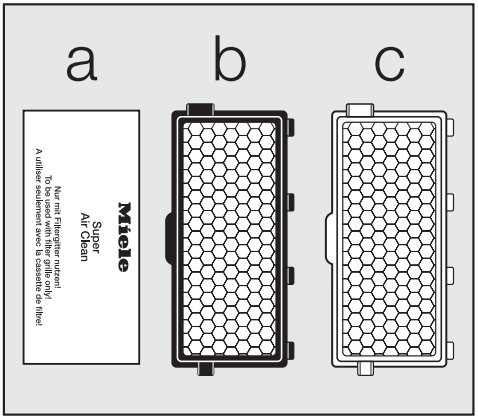
- Drücken Sie die Resettaste.



Die Abluftfilter-Wechselanzeige erlischt und befindet sich wieder in der Ausgangsposition.

Das Zurücksetzen der Abluftfilter-Wechselanzeige erfolgt nur, wenn Sie die Resettaste nach dem Leuchten der Anzeige drücken, nicht aber, wenn die Resettaste zwischendurch gedrückt wird.

Abluftfilter umrüsten



Je nach Modell ist serienmäßig einer der folgenden Abluftfilter eingesetzt.

a Super Air Clean SF-SAC 30

b Active Air Clean SF-AAC 50 (schwarz)

c Active HEPA SF-AH 50 (blau)

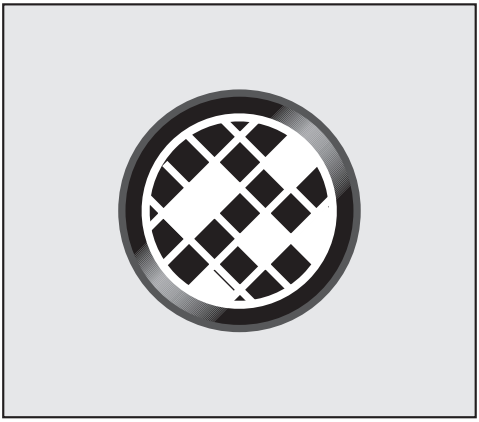
Beim Umrüsten beachten

1. Wenn Sie anstelle des Abluftfilters **a** einen Abluftfilter **b** oder **c** einsetzen, so müssen Sie zusätzlich das Filtergitter herausnehmen und dafür den entsprechenden neuen Abluftfilter einsetzen.

2. Wenn Sie anstelle des Abluftfilters **b** oder **c** einen Abluftfilter **a** einsetzen, so müssen Sie diesen unbedingt in ein Filtergitter ***** einlegen.

***** Filtergitter - siehe Kapitel "Nachkaufbares Zubehör"

Achten Sie darauf, dass immer nur ein Abluftfilter eingesetzt ist.



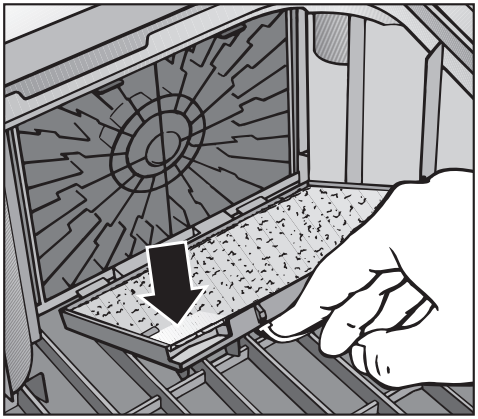
Die in einzelnen Modellen eingebaute Abluftfilter-Wechselanzeige (Resettaste) ist auf den Wechselzyklus der Abluftfilter Active Air Clean und Active HEPA ausgelegt. Nutzen Sie einen Abluftfilter Super Air Clean, so ist das Leuchten der Anzeige bedeutungslos, da Sie diesen Abluftfilter immer dann wechseln, wenn Sie eine neue Packung Miele Staubbeutel anbrechen. Die Anzeige erlischt, sobald Sie die Resettaste drücken.

Wann tausche ich den Motorschutzfilter aus?

Immer dann, wenn Sie eine neue Packung Miele Staubbeutel anbrechen. In jeder neuen Packung Miele Staubbeutel liegt zusätzlich ein Motorschutzfilter.

Wie tausche ich den Motorschutzfilter aus?

- Öffnen Sie den Staubraumdeckel.
- Klappen Sie den Filterrahmen auf und nehmen Sie den verbrauchten Motorschutzfilter an der sauberen Hygienefläche heraus.
- Setzen Sie einen neuen Motorschutzfilter ein.
- Schließen Sie den Filterrahmen.
- Schließen Sie den Staubraumdeckel bis zum deutlichen Einrasten.



Wann tausche ich die Batterie am Funkhandgriff aus?

Ca. alle 18 Monate. Halten Sie dazu eine 3 V Batterie (Knopfzelle CR 2032) bereit.

Ist die Batteriekapazität erschöpft oder keine Batterie eingelegt, so können Sie den Staubsauger weiter betreiben.

- Schalten Sie dazu den Staubsauger über die Fußtaste Ein / Aus ① ein. Der Staubsauger ist betriebsbereit (Stand-by).
- Drücken Sie die Abluftfilter-Wechselanzeige (Resettaste).

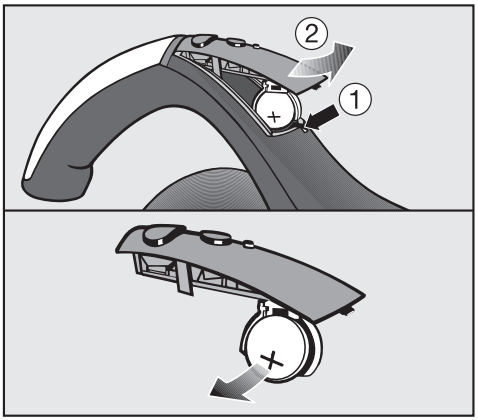
Der Staubsauger kann so weiter betrieben werden, jedoch ausschließlich bei maximaler Saugleistung.

Wie tausche ich die Batterie am Funkhandgriff aus?

① Entriegeln Sie die Abdeckung des Batteriefachs, z. B. mit einem Schraubendreher.

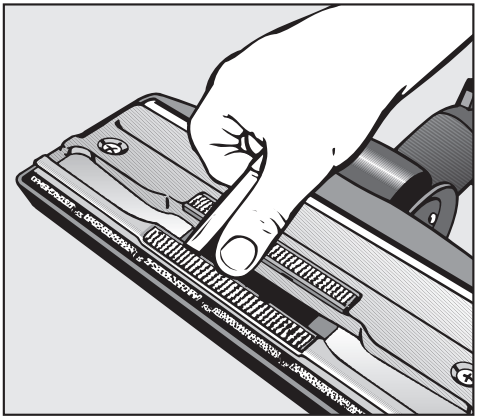
② Entnehmen Sie die Abdeckung.

- Drücken Sie die Batterie nach vorne heraus und setzen Sie eine neue ein. Achten Sie auf die Polarität.
- Setzen Sie die Abdeckung wieder ein.
- Entsorgen Sie die alte Batterie über das öffentliche Sammelsystem.



Wann tausche ich die Fadenheber aus?

Die Fadenheber am Saugmund der Bodendüse und der Polsterdüse sind austauschbar.
Erneuern Sie die Fadenheber, wenn der Flor verschlissen ist.

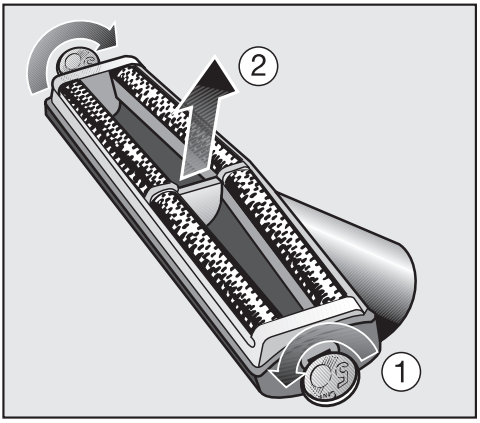


Wie tausche ich die Fadenheber aus?

- Heben Sie die Fadenheber, z. B. mit einem Messer, aus den Einsteckschlitzen.
- Ersetzen Sie die Fadenheber durch neue.

Polsterdüse, 190 mm

- Entriegeln Sie die Fadenhebereinheit an beiden Seiten der Polsterdüse mit einer Münze.
- Ersetzen Sie die Fadenhebereinheit durch eine neue und verriegeln Sie diese.



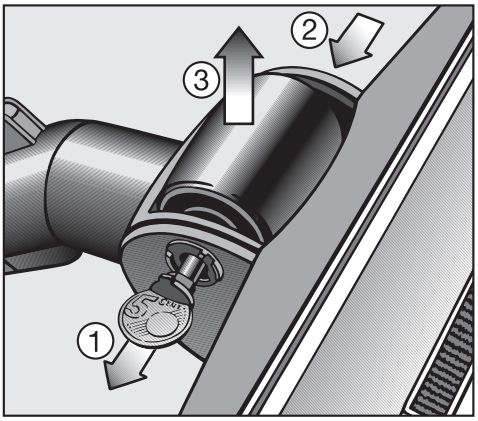
Fäden oder Haare haben sich um die Laufrolle der Bodendüse gewickelt.

① Entriegeln Sie die Rollenachse (Bajonettverschluss) mit einer Münze.

② Drücken Sie die Rollenachse heraus und entnehmen Sie diese.

③ Entnehmen Sie die Laufrolle.

Entfernen Sie anschließend Fäden und Haare, setzen Sie die Laufrolle wieder ein und verriegeln Sie die Rollenachse.



Ersatzteile bekommen Sie beim Miele Fachhändler oder beim Miele Kundendienst.

⚠ Schalten Sie den Staubsauger vor jeder Reinigung aus und ziehen Sie den Netzstecker. Bei Verwendung einer Akku-Elektrobürste ist diese ebenfalls auszuschalten.

Staubsauger und Zubehörteile

Den Staubsauger und alle Zubehörteile aus Kunststoff können Sie mit einem handelsüblichen Kunststoffreiniger pflegen.

⚠ Verwenden Sie keine Scheuermittel und keine Glas- oder Allzweckreiniger!
Diese können aufgrund ihrer chemischen Zusammensetzung erhebliche Beschädigungen der Kunststoffoberfläche hervorrufen.

Staubraum

Den Staubraum können Sie bei Bedarf mit einem zweiten Staubsauger, falls vorhanden, aussaugen oder einfach mit einem **trockenen** Staubtuch oder Staubpinsel reinigen.

⚠ Tauchen Sie den Staubsauger niemals in Wasser! Feuchtigkeit im Staubsauger birgt die Gefahr eines elektrischen Schlages.

Der Staubsauger schaltet selbsttätig ab.
Bei einzelnen Modellen leuchtet zusätzlich die Anzeigelampe Thermoschutz ⚠.



Ein Temperaturbegrenzer schaltet den Staubsauger aus, wenn er zu warm wird. Bei einzelnen Modellen wird das von einer Anzeigelampe Thermoschutz ⚠ angezeigt.

Die Störung kann auftreten, wenn z. B. sperriges Sauggut die Saugwege verstopft oder der Staubbeutel voll bzw. durch Feinstaub luftundurchlässig ist. Die Ursache dafür kann auch ein stark verschmutzter Abluftfilter oder Motorschutzfilter sein. Schalten Sie den Staubsauger dann aus (Fußtaste Ein / Aus ⏻ drücken) und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose!

Nach Beseitigung der Ursache und einer Wartezeit von ca. 20 - 30 Minuten hat sich der Staubsauger so weit abgekühlt, dass Sie ihn wieder einschalten und benutzen können.

Kundendienst

Sollten Sie den Kundendienst benötigen, so wenden Sie sich bitte an

– Ihren Miele Fachhändler

oder

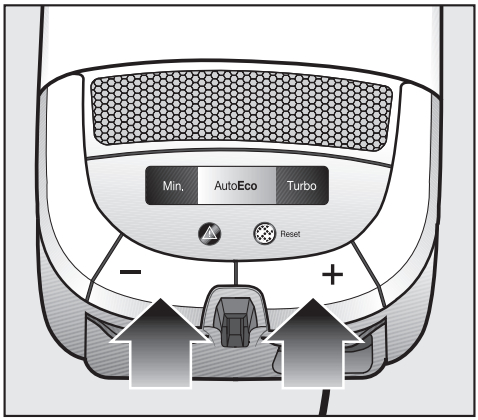
– den Miele Werkkundendienst.

Die Telefonnummer des Werkkundendienstes finden Sie auf der Rückseite dieser Gebrauchsanweisung.

Kundendienstbetrieb

Funktion "AutoEco" abwählen

Im Kundendienstfall kann in einen Testmodus geschaltet werden, der es ermöglicht, die Maximalleistungsstufe "Turbo" zeitlich unbegrenzt zu nutzen. So wird verhindert, dass der Staubsauger nach 45 Sekunden automatisch aus der Maximalleistungsstufe "Turbo" in die Saugleistungsstufe "Auto**Eco**" zurückschaltet.



- Schalten Sie den Staubsauger mit der Fußtaste Ein / Aus ⏻ aus.
- Halten Sie jeweils die Fußtaste **+** und die Fußtaste **-** gedrückt und schalten Sie den Staubsauger gleichzeitig mit der Fußtaste Ein / Aus ⏻ ein.

Die Maximalleistungsstufe "Turbo" kann so zeitlich unbegrenzt genutzt werden.

Sie können die Funktion "Auto**Eco**" wieder aktivieren, indem Sie die beiden Handlungsschritte erneut durchführen.

Nachkaufbares Zubehör

Einzelne Modelle sind bereits serienmäßig mit einem oder mehreren der folgenden Zubehörteile ausgestattet.

Elektrobürsten

Beachten Sie in erster Linie die Reinigungs- und Pflegeanweisung Ihres Bodenbelag-Herstellers.

anzuschließen nur an Modelle, die mit einer Steckdose für Elektrobürste ausgestattet sind, erkennbar durch einen Druckpunkt auf der Abdeckkappe.

Ist keine Steckdose für Elektrobürste vorhanden, so haben Sie die Möglichkeit, die Akku-Elektrobürste ACCU NOVA anzuschließen.



Elektrobürste Electro Comfort (SEB 216-3)

besonders geeignet zur intensiven Reinigung robuster textiler Bodenbeläge. Sie beseitigt fest eingetretene Verschmutzungen und verhindert die Bildung von Laufstraßen.



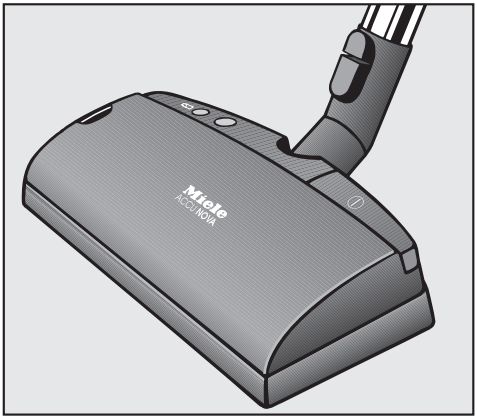
Elektrobürste Electro Premium (SEB 234 L)

Im Vergleich zu der SEB 216-3 ist diese Elektrobürste 60 mm breiter, leistungsstärker und dadurch besonders für die Reinigung großer Flächen geeignet.

Sie verfügt im Vergleich zur SEB 216-3 u. a. zusätzlich über

– eine Höhenverstellung
– eine Leuchtstoffröhre zum Ausleuchten des Arbeitsbereiches
– eine Multifunktions-Kontrollleuchte.

Akku-Elektrobürste ACCU NOVA -3



Im Vergleich zu der SEB 216-3 und SEB 234 L ist diese Elektrobürste akkubetrieben und somit auch geeignet für Modelle ohne Steckdose für Elektrobürste.

Bodendüse Classic Allergotec -3



Beachten Sie in erster Linie die Reinigungs- und Pflegeanweisung Ihres Bodenbelag-Herstellers.

Beim Saugen wird der Reinigungsfortschritt über ein Farbdisplay (Ampelanzeige) sichtbar. Damit ist diese Bodendüse besonders geeignet zur täglichen hygienischen Reinigung aller Bodenbeläge.

Turbobürste Turbo Comfort -3



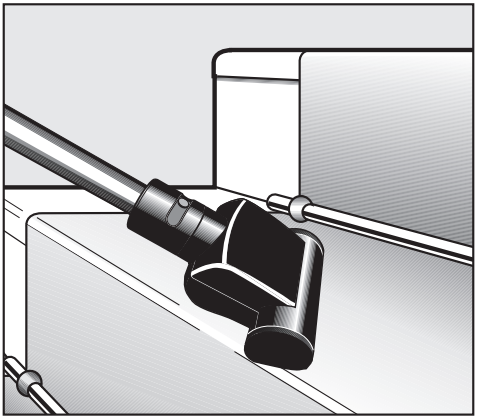
Beachten Sie in erster Linie die Reinigungs- und Pflegeanweisung Ihres Bodenbelag-Herstellers.

Die Turbobürste ist besonders geeignet zum Saugbürsten kurzfloriger textiler Bodenbeläge. Sie wird vom Saugstrom des Staubsaugers angetrieben und entfernt so außer Staubpartikeln auch hartnäckig anhaftende Fäden, Haare und Fusseln.

Nachkaufbares Zubehör

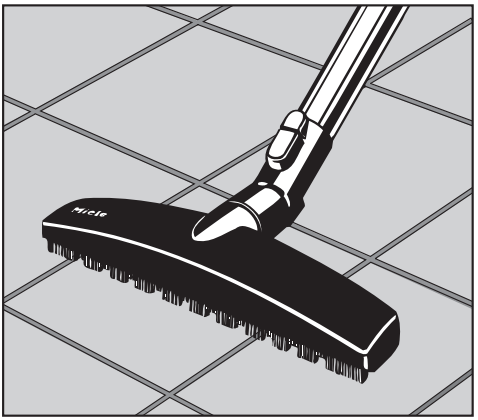
Handturbobürste Turbo Mini

Die Handturbobürste eignet sich zum Saugbürsten von Polstermöbeln, Matratzen, Autositzen, mit Teppichboden belegten Treppenstufen und ähnlichem.



Bodenbürste Hardfloor -3

zum Absaugen strapazierfähiger Hartböden, wie z. B. Fliesen und Steinböden.



Bodenbürste Parquet -3

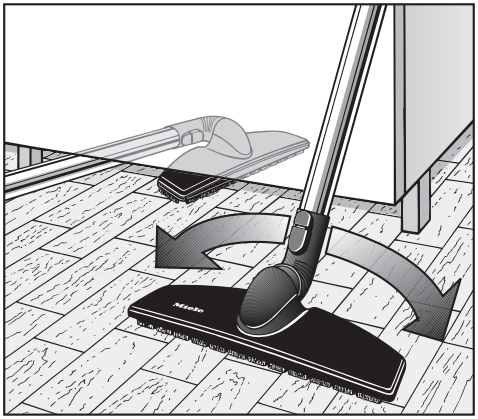
Spezialbürste mit Naturborsten zum Absaugen kratzempfindlicher Hartböden, wie z. B. Parkett und Laminat.

Zur Reinigung der langen Naturborsten bietet es sich an, diese bei Bedarf mit der Fugendüse abzusaugen.



Bodenbürste Parquet Twister mit Drehgelenk

zum Absaugen aller Hartböden, wie z. B. Parkett und Fliesen. Dabei besonders geeignet zum Aussaugen von Nischen.



Bodenbürste Parquet Twister XL mit Drehgelenk

Im Vergleich zu der Parquet Twister ist diese Bodenbürste 90 mm breiter und dadurch besonders zum Absaugen großer Flächen geeignet.

Universalbürste

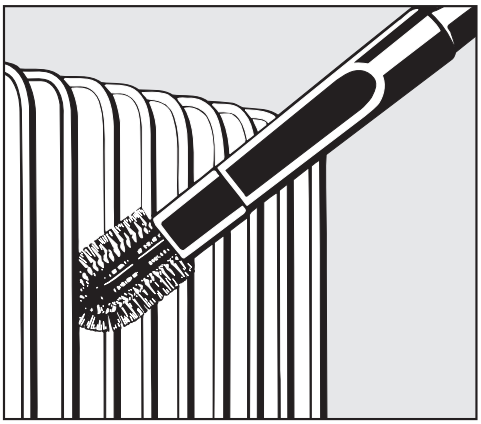
zum Absaugen von Büchern, Regalböden und ähnlichem.



Heizkörperbürste

(nur verwendbar in Verbindung mit der Fugendüse)

zum Entstauben von Heizkörperrippen, schmalen Regalen oder Fugen.



Nachkaufbares Zubehör

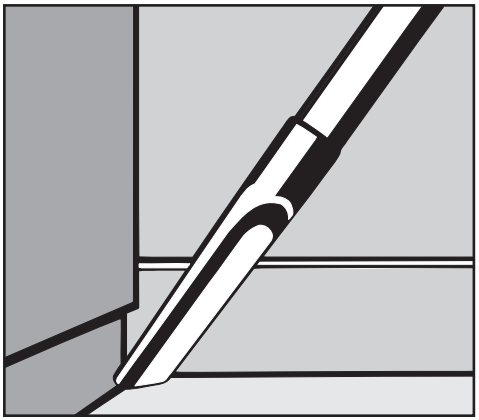
Matratzendüse

zum bequemen Absaugen von Matratzen und Polstermöbeln und deren Fugen.



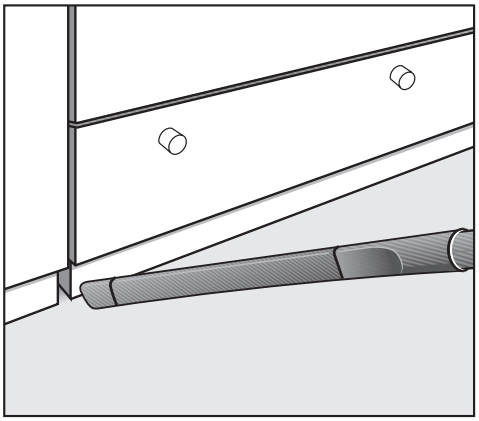
Fugendüse, 300 mm

zum Aussaugen von Falten, Fugen und Ecken.



Flexible Fugendüse SFD 20, 560 mm

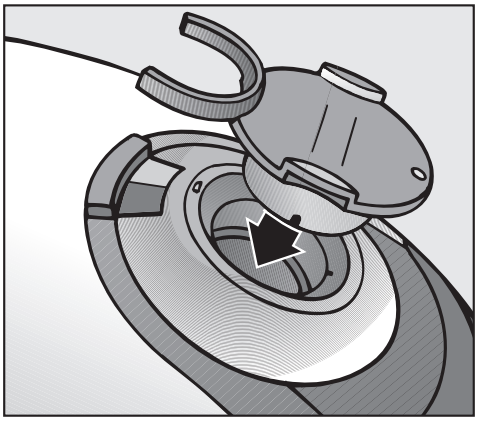
extra lange flexible Fugendüse zum Aussaugen schwer zugänglicher Stellen.



Hygieneverschluss mit Aktivkohle

vermindert den Austritt von Staub und Gerüchen, wenn Sie den Saugschlauch zum Transportieren und Aufbewahren abnehmen.

Sie können den Hygieneverschluss während des Saugens am Saugschlauch befestigen.



Polsterdüse, 190 mm

Extra breite Polsterdüse zum schnelleren Absaugen von Polstermöbeln, Matratzen und Kissen.

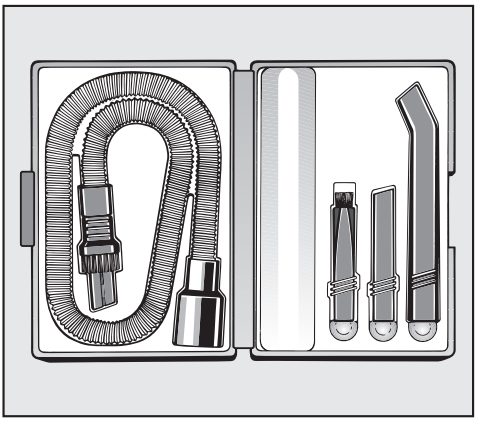


Nachkaufbares Zubehör

MicroSet

speziell für die Reinigung kleiner Gegenstände und schwer zugänglicher Stellen (Stereoanlage, Tastatur, Modellbau u. ä.).

Zubehörset bestehend aus
– Micro-Schlauch mit Kombidüse
– Micro-Saugpinsel
– Micro-Fugendüse
– Verlängerung

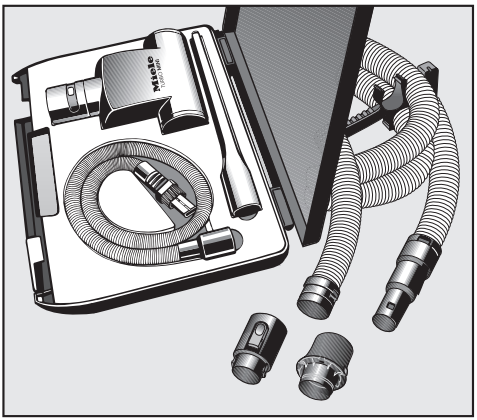


CarClean Set Plus

speziell für die Innenreinigung von Kraftfahrzeugen.

Zubehörset bestehend aus
– Handturbobürste,
– Micro-Schlauch mit Kombidüse und
– Fugendüse 300 mm

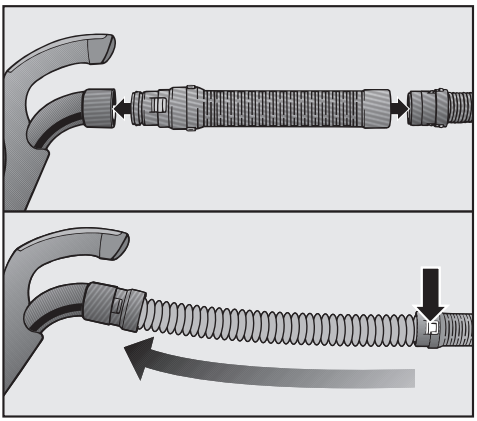
untergebracht in einem Zubehörkoffer. Außerdem liegt der Verpackung ein Saugschlauch (3 m) mit Schlauchhalter bei.



Schlauchadapter

zur Verlängerung des Saugschlauches um ca. 1,5 m.

Der Schlauchadapter ist zwischen Handgriff und Saugschlauch einzusetzen.



Abluftfilter Active Air Clean SF-AAC 50

Spezial-Aktivkohlefilter, der Gerüche aufnimmt, die durch den Schmutz im Staubbeutel entstehen. Eine Geruchsbelästigung wird dadurch weitestgehend vermieden. Der Abluftfilter Active Air Clean wird anstelle des vorhandenen Abluftfilters eingesetzt. In der Feinstaub-Filterleistung gibt es zwischen den Abluftfiltern Active Air Clean und Super Air Clean keinen Unterschied.

Abluftfilter Active HEPA SF-AH 50

Kombifilter, der zum einen den Anforderungen der HEPA Klassifizierung 12 nach EN 1822 entspricht. So werden beispielsweise feinste lungengängige Mikroorganismen ausgefiltert. Zum anderen werden durch eine Aktivkohleschicht Gerüche aufgenommen, die durch den Schmutz im Staubbeutel entstehen. Mit diesem Abluftfilter ist der Staubsauger hervorragend geeignet für Allergiker und besonders hygienebewusste Menschen.
Der Abluftfilter Active HEPA wird anstelle des vorhandenen Abluftfilters eingesetzt.

Filtergitter

Das Filtergitter wird benötigt, wenn Sie anstelle eines Abluftfilters Active Air Clean oder Active HEPA einen Abluftfilter Super Air Clean einsetzen möchten (siehe Kapitel "Wartung - Abluftfilter umrüsten").

Die nachstehenden Ausführungen über Umfang der Garantie, Garantiefristen und die Anmeldung von Garantieansprüchen gelten für die Bundesrepublik Deutschland.

Miele & Cie. räumt dem Käufer nach seiner Wahl zusätzlich zu den ihm gegen den Verkäufer zustehenden gesetzlichen Gewährleistungsansprüchen (Mängelansprüchen) einen Anspruch nach Maßgabe der nachfolgenden Garantieverpflichtung ein:

I. Dauer und Beginn der Garantie

1. Die Garantie wird für folgenden Zeitraum gewährt:
   a) bei normalem Hausgebrauch innerhalb der Familie: 24 Monate,
   b) bei gewerblichem oder diesem gleichgesetzten Gebrauch, z. B. in Hotels, Pensionen oder Gemeinschaftswaschanlagen: 12 Monate.
2. Die Frist beginnt jeweils mit dem Kaufdatum, welches von dem Miele Fachhändler oder dem autorisierten Miele Kundendienst auf der Garantiekarte vermerkt sein muss.

Durch Ersatzlieferung aus Garantiegründen tritt keine Verlängerung der ursprünglichen Garantiezeit ein.

II. Voraussetzung der Garantie

Miele & Cie. leistet Garantie für solche Maschinen und Geräte, bei denen nachweislich folgende Voraussetzungen erfüllt sind:

1. Die Maschinen und Geräte wurden von einem Miele Fachhändler in der Bundesrepublik Deutschland bezogen.
2. Die Maschinen und Geräte sind in der Bundesrepublik Deutschland aufgestellt.

Garantieansprüche können nur geltend gemacht werden, wenn die Mängelrüge innerhalb von 14 Tagen nach Entdeckung des Mangels schriftlich bei uns eingeht.

Grundsätzlich kann eine Garantie nur dann zur vollsten Zufriedenheit erbracht werden, wenn die Maschinen und Geräte von einem Fachhändler in der Bundesrepublik Deutschland bezogen worden sind.

Für Maschinen und Geräte, die von Fachhändlern außerhalb der Bundesrepublik Deutschland erworben worden sind, kann es mit der Einhaltung der Garantieverpflichtung Probleme geben. Diese resultieren aus unterschiedlichen technischen Standards der Geräte, nicht vorhandener technischer Dokumentation in deutscher Sprache und der dadurch eingeschränkten Servicequalität.

Wir behalten uns daher vor, bei Geräten, die nicht in der Bundesrepublik Deutschland angeboten werden, die Garantie im Einzelfall abzulehnen!

Auf keinen Fall erstreckt sich die Garantie auf Geräte, die außerhalb der Europäischen Union bzw. des Europäischen Wirtschaftsraumes erworben worden sind.

III. Inhalt und Umfang der Garantie

1. Innerhalb der Garantiezeit auftretende Mängel beseitigt der Miele Werkkundendienst oder ein anderer autorisierter Miele Kundendienst kostenlos - entweder durch Instandsetzung oder Ersatz der betreffenden Teile. Ausgewechselte Teile werden Eigentum von Miele & Cie.
2. Kommt der Miele Werkkundendienst oder ein anderer autorisierter Miele Kundendienst mit der Mängelbeseitigung mehr als 4 Wochen in Verzug, oder schlägt diese fehl, oder ist sie unmöglich, so ist der Käufer zur Rückgängigmachung des Kaufvertrages oder Herabsetzung des Kaufpreises berechtigt.
3. Die Garantie umfasst keine darüber hinausgehenden Schadensersatzansprüche gegen Miele & Cie.
4. Der Käufer muss sich auf Garantieansprüche anrechnen lassen, was er vom Verkäufer im Wege der Gewährleistung (Mängelhaftung) erhält.

IV. Einschränkungen der Garantie

Außer Garantie stehen Fehler oder Mängel, die zurückzuführen sind auf:

a) fehlerhafte Aufstellung oder Installation, z. B. Nichtbeachten der gültigen VDE-Vorschriften oder der schriftlichen Gebrauchs- und Aufstellanweisung,

b) bestimmungswidrige Nutzung sowie unsachgemäße Bedienung oder Beanspruchung, z. B. Verwendung ungeeigneter Wasch-/Spülmittel oder Chemikalien,

c) äußere Einwirkungen, z. B. Transportschäden, Beschädigung durch Stoß oder Schlag, Schäden durch Witterungseinflüsse oder sonstige Naturerscheinungen,

d) Reparaturen und Abänderungen, die von nicht autorisierter dritter Stelle vorgenommen werden.

V. Verjährung

Ansprüche aus dieser Garantie wegen eines innerhalb der Garantiefrist entdeckten Mangels verjähren in 6 Monaten. Die Verjährungsfrist beginnt mit der Entdeckung des Mangels.

Miele & Cie. KG - Carl-Miele-Straße 29 - 33332 Gütersloh

Diese Telefonnummer gilt nur innerhalb Deutschlands:

Miele Service: 0800 2244666

Garantie Österreich

Die nachstehenden Ausführungen über Umfang der Garantie, Garantiefristen und die Anmeldung von Garantieansprüchen gelten für die Republik Österreich.

Die Miele Gesellschaft m.b.H. Wals/Salzburg räumt dem Käufer, unabhängig von gesetzlichen Gewährleistungsrechtsansprüchen gegen den Verkäufer, und ohne diese einzuschränken, einen Anspruch nach Maßgabe der nachfolgenden Bestimmungen ein:

I. Dauer und Beginn der Garantie

1. Für Maschinen mit gewerblicher Nutzung gilt bei bestimmungsgemäßer Verwendung eine Garantiezeit von 12 Monaten.
2. Für alle anderen Geräte wird bei bestimmungsgemäßer Verwendung eine Garantiezeit von 24 Monaten gewährt.
3. Die Frist beginnt jeweils mit dem Tag der Übergabe, der von dem Miele Fachgeschäft auf der Garantiekarte vermerkt sein muss. Durch Ersatzteillieferungen oder Reparatur tritt keine Verlängerung der ursprünglichen Garantiezeit ein. Durch eine etwaige Verlängerung der Gewährleistungspflicht des Verkäufers wird die Dauer der Garantie nicht verlängert.

II. Voraussetzung der Garantie

Die Miele Gesellschaft m.b.H. Wals/Salzburg leistet Garantie für solche Maschinen und Geräte bei denen nachweislich folgende Voraussetzungen erfüllt sind:

1. Die Maschinen und Geräte wurden von Miele GmbH Wals/Salzburg an den österreichischen Fachhändler ausgeliefert und von diesem bezogen.
2. Die Inbetriebnahme der Maschinen und Geräte erfolgte durch den Miele-Kundendienst oder ein Miele-Fachgeschäft, sofern eine Inbetriebnahme durch den Miele-Kundendienst oder ein Miele-Fachgeschäft erforderlich war.
3. Die Maschinen und Geräte sind im Besitz des Erstkäufers.

Nach Feststellung eines Mangels muss der Garantieanspruch unter Vorlegung der Garantiekarte und der Kaufrechnung sofort geltend gemacht werden, da der Garantieanspruch ansonsten verloren geht.

III. Inhalt und Umfang der Garantie

1. Innerhalb der Garantiezeit auftretende Mängel dürfen bei sonstigem Verlust der Garantie nur durch den Miele Werkskundendienst oder einen autorisierten Miele-Servicepartner, entweder durch Instandsetzung oder Ersatz der betreffenden Teile, behoben werden.
   Ausgewechselte Teile werden Eigentum der Miele GmbH Wals/Salzburg.
2. Für Maschinen und Geräte, die sich außerhalb Österreichs befinden, beschränkt sich die Garantieleistung auf kostenlose Lieferung der zur Behebung der Mängel notwendigen Ersatzteile bis an die österreichische Grenze.
3. Weitergehende oder andere Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind, soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist, ausgeschlossen.
4. Der Käufer muss sich auf Garantieansprüche anrechnen lassen, was er vom Verkäufer im Wege der Gewährleistung erhält.

IV. Einschränkung der Garantie

Keine Garantie wird bei Mängeln gewährt, die zurückzuführen sind auf:

a) fehlerhafte Aufstellung oder Installation, z. B. Nichtbeachten der gültigen ÖVE-Vorschriften oder der schriftlichen Aufstellanweisung.

b) unsachgemäße Bedienung oder Beanspruchung, z. B. Verwendung ungeeigneter Wasch- /Spülmittel oder Chemikalien.

c) äußere Einwirkungen, z. B. Transportschäden, Beschädigung der Oberfläche oder der Glasteile durch Stoss oder Schlag, Schäden durch Witterungseinflüsse oder sonstige Naturerscheinungen.

d) Reparaturen und Abänderungen, die von nicht autorisierter dritter Stelle vorgenommen werden.

V. Sonstiges

1. Erfüllungsort für alle sich aus Garantieverpflichtungen ergebenden Verbindlichkeiten ist Salzburg. Die Garantie unterliegt österreichischem Recht unter Ausschluss von Verweisungsnormen (IPRG, EVÜ) und unter Ausschluss des UN-Kaufrechtes.
2. Sollten einzelne Bestimmungen dieser Garantieverpflichtung rechtsunwirksam sein oder werden, so wird die Gültigkeit der übrigen Bedingungen davon nicht berührt.
3. Im Rahmen des Miele Plus Service werden im Auftrag von Miele Kundendaten im Rahmen des Datenschutzgesetztes 2000 zum Zweck der Servicegarantie verarbeitet.

Miele Gesellschaft m.b.H. - 5071 Wals-Salzburg - Mielestraße 1 **DVR: 0004057**

Garantie Luxemburg

I. Vorwort

Die Miele-Geräte werden nach strengen Qualitätsnormen konstruiert. Trotzdem kann es vorkommen, dass ein Defekt auftritt. Während und außerhalb der Garantie kann auf eine schnelle und qualifizierte Art eine Reparatur am Gerät ausgeführt werden, ohne dass dessen Lebensdauer beeinträchtigt wird.

Die Garantiebedingungen basieren auf der EU-Richtlinie 99/44EG und auf der geltenden nationalen Gesetzgebung, so dass die Rechte des Endgebrauchers nicht eingeschränkt werden.

II. Dauer und Beginn der Garantie

1. Die Garantie beginnt mit dem Datum, an dem das Gerät vom Verkäufer an den Endgebraucher ausgeliefert wurde.
   Die Inbetriebnahmekarte muss anschließend ausgefüllt an die Miele s.à r.l. gesendet werden.
2. Die Garantiedauer beläuft sich auf 24 Monate, wird jedoch auf 12 Monate begrenzt, wenn das Gerät in einem gewerblichen Umfeld eingesetzt wird, wie z. B. in Hotels, Herbergen, gemeinschaftlichen Waschküchen usw.
3. Auf Geräte zweiter Wahl muss der Verkäufer eine Garantie von 12 Monaten gewähren.
4. Eine während der Garantie erledigte Reparatur führt weder automatisch zur Verlängerung der Garantiefrist noch zum Beginn einer neuen Garantieperiode.
5. Für Kühlschränke, Gefriergeräte und Kühl-/Gefrierkombinationen beträgt die Garantiezeit 5 Jahre auf Reparatur oder Ersatz des Verdichters, wobei die Anfahrt und Arbeitszeit ausgeschlossen sind.

III. Inhalt und Umfang der Garantie

1. Innerhalb der Garantiezeit auftretende Mängel beseitigt MIELE s.à r.l. kostenlos - entweder durch Instandsetzung oder Ersatz der betreffenden Teile. Ausgewechselte Teile werden Eigentum von Miele s.à r.l. Die Garantie deckt die Kosten von Material, Anfahrt und Arbeitszeit.
2. Sollte der gleiche Defekt während der Garantie mehrmals auftreten, oder die Reparaturkosten in keinem Verhältnis zum Wert des Gerätes stehen, wird dem Endgebraucher ein Austausch eines gleichwertigen Gerätes vorgeschlagen. Miele behält sich in diesem Falle das Recht vor, in Abhängigkeit der vorherigen Benutzungsdauer, eine Vergütung zu fordern.

Um Folgeschäden zu vermeiden, muss jeder Defekt unverzüglich der Miele s.à r.l. gemeldet werden.
Reparaturen an größeren Geräten, die schwer zu transportieren oder eingebaut sind, werden im Haus des Endgebrauchers ausgeführt.
Geräte, die leicht zu transportieren sind, werden dem Miele-Kundendienst übergeben oder zugesandt.

IV. Einschränkung der Garantie

Die Garantie gilt nicht in folgenden Fällen:

Leichte Abweichungen im Verhältnis zu Qualitätsmerkmalen, die weder den Wert noch die Funktion des Gerätes einschränken,

Änderungen an Aufbau und Ausführung des Gerätes vor Auslieferung der Bestellung, soweit diese den Wert und die Funktion des Gerätes nicht einschränken,

Schaden, der durch fehlerhafte Aufstellung und/oder Installation verursacht wurde,

Äußere Einwirkungen wie z.B.: Transportschäden; Beschädigungen durch Stoß und Schlag an Glas-(Ceran)flächen, Kunststoff- und Gummiteilen; chemische oder elektrochemische Einwirkungen von Wasser; Schäden durch Witterungseinflüsse und Naturerscheinungen,

Unsachgemäße Bedienung und Beanspruchung,

Reparaturen oder Abänderungen, die von nicht autorisierter dritter Stelle vorgenommen wurden,

Fehlende Fabrikationsnummer am Gerät,

Pannen, die durch nicht-originale Ersatz- und Zubehörteile verursacht werden.

V. Zusätzliche Bestimmungen

Um in den Genuss der Garantie zu kommen, muss der Kaufbeleg mit Kauf- oder Lieferdatum zurückgeschickt werden. Der Endgebraucher kann dieses Datum bei Miele eintragen lassen durch eine korrekt ausgefüllte Angabe des Inbetriebnahmedatums, die entweder per Post oder per Internet unter der Adresse: www.miele.lu zugeschickt werden kann.
Durch diese Informationen kann eine optimale Dienstleistung von Miele erfolgen und der Endgebraucher wird über Neuheiten und Dienstleistungen informiert.
Die persönlichen Informationen dürfen zu jeder Zeit an Organisationen weitergeleitet werden, die vertraglich an Miele s.à r.l. gebunden sind.
Der Endgebraucher hat das Recht, laut bestehendem Gesetz in Verbindung mit dem Datenschutz, zu jeder Zeit die Eintragungen zu verbessern oder einzusehen.

Anträge zur Annullierung der Bestellung, Wertminderung oder Schadensersatzforderungen sind ausgeschlossen, soweit sie nicht von gesetzlichen Bestimmungen vorgesehen sind.

Die Garantiebedingungen gelten nur für Geräte, die im Großherzogtum Luxemburg eingekauft und benutzt werden. Wenn das Gerät außerhalb des Großherzogtums aufgestellt oder aber im Ausland eingekauft und im Großherzogtum aufgestellt wird, so ist der Käufer dazu verpflichtet, zu prüfen, ob es mit den technischen Gegebenheiten und Vorschriften des Aufstellungsortes (Gasart, Spannung, Frequenz, klimatische Verhältnisse, Installationsnormen, usw.) im Einklang ist. Pannen, die durch unvorschriftmässigen Anschluss oder eventuelle Umbauten entstehen, fallen nicht unter die Garantiebestimmungen.

Sollte der Zugang zum reparierenden Gerät länger als 30 Minuten dauern, werden die Kosten der zusätzlichen Zeit dem Kunden angerechnet.

Der Gerichtsstand für alle Rechtsstreitigkeiten ist Luxemburg.

Garantiekarte

Gerätetyp _____ Fabrikationsnummer _____

Das oben bezeichnete Miele-Erzeugnis ist von einwandfreier Qualität und zweckmäßiger Konstruktion. Miele verpflichtet sich, Material- oder Fabrikationsfehler im Rahmen der Garantiebedingungen kostenlos zu beheben.

Geliefert / in Betrieb genommen am: _____

Geliefert / in Betrieb genommen durch: _____
Firma

_____
Unterschrift des Fachhändlers

Miele

Werkkundendienst

Deutschland
0800 2244666*
*kostenfrei
Mo-Fr 8 - 20 Uhr
Sa+So 9 - 18 Uhr

Österreich
050 800 300**
**österreichweit zum Ortstarif
Mo-Sa 7 - 19 Uhr

Luxemburg
00352 4 97 11-20/22
Mo-Do 8.30 - 12.30, 13 - 17 Uhr
Fr 8.30 - 12.30, 13 - 16 Uhr

Produktinformationen

Deutschland
0180 5252100*
*€ 0,14 pro Minute Festnetz der T-Com, Mobilfunkgebühren abweichend
Mo-Fr 8 - 20 Uhr
Sa 9 - 13 Uhr

Österreich
050 800 800**
**österreichweit zum Ortstarif
Mo-Fr 8 - 18 Uhr

Luxemburg
00352 4 97 11-28/29
Mo-Do 8.30 - 12.30, 13 - 17 Uhr
Fr 8.30 - 12.30, 13 - 16 Uhr

Deutschland:
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Telefon: 05241 89-0
Telefax: 05241 89-2090
Miele im Internet: www.miele.de
E-Mail: info@miele.de

Österreich:
Miele Gesellschaft m.b.H.
Mielestr. 1
5071 Wals bei Salzburg
Telefon: 050 800 0
Telefax: 050 800 81219
Miele im Internet: www.miele.at
E-Mail: info@miele.at

Luxemburg:
Miele S.à r.l.
20, rue Christophe Plantin
Postfach 1011
1010 Luxemburg/Gasperich
Telefon: 49711-29
Telefax: 49711-39
Miele im Internet: www.miele.lu
E-Mail: infolux@miele.lu

Änderungen vorbehalten / S 5000 / 4908

M.-Nr. 07 175 570 / 03

CE